

**김성군**  
변호사

160 main street  
Stoneham, MA02180  
781.438.6170  
www.songkimlaw.com

# 보스톤 코리아

BOSTONKOREA.com

**백영주**  
부동산

주택 / 콘도  
비즈니스 / 건물  
617.921.6979  
clarapark@ownnewengland.com  
ClaraPark.com

POSTMASTER: Send Address Changes to 161 Harvard Avenue, Suite 4D, Allston, MA 02134

전화: 617-254-4654, 팩스: 617-254-4210

ISSN 1554-6942



하버드 대학이 신입생 통계 자료를 발표했다. 대법원의 어퍼머티브 액션 종료 판결 후 첫 신입생의 구성에서 어떤 변화가 일어날 것인지 모든 이의 이목이 집중됐다

## 하버드 신입생 인종 통계 중 숨은 8%는 누구?

어퍼머티브 액션 폐지 후 흑인 학생 비율 감소  
백인학생 비율은 4% 상승, 히스패닉 학생도 2% 늘어

(보스톤 = 보스톤코리아) 한새벽 기자 = 하버드 대학이 올해 신입생 입학 인종적 분포도를 발표하면서 주요 미국 언론들은 흑인 입학

받지 못하고 있다.

하버드 입학처의 발표에 따르면 흑인 학생들의 비율은 지난해 18%에서 올해 14%로 낮아졌다. 반면 히스패닉 학생의 비율은 14%에서 16%로 증가했으며 백인 학생의 비율도 29%에서 32%로 높아졌다.

지난주 입학생 비율을 ▶▶8면으로 계속

## H마트 퀸시점, 9월 13일 푸드홀 오픈

식품과 푸드홀로 원스탑 쇼핑 가능  
백종원의 홍콩반점 0410도 입점 눈길

(보스톤 = 보스톤코리아) 편집부 = 한식, 중화요리, 분식, 비비큐치킨, 오케이도그, 푸레주르 등 다양한 맛을 한자리에서 만날 수 있는 H마트 퀸시점 푸드홀이 9월 13일 오전 11시에 공식 오픈한다. H마트 퀸시점은 101 Falls Blvd, Quincy, MA 02169에 위치해 있으며, 매장 규모는 약 56,042제곱피트이다.

H마트 퀸시점은 '우수한 품질과 신선함은 기본, 원스탑 쇼핑이 가능해야 한다'는 운영 철학을 바탕으로 고객 만족도를 높이기 위해 심혈을 기울인 매장이다. 특히 푸드홀 오픈을 통해 고객들이 쇼핑뿐 아니라 식사와 휴식을 즐길 수 있는 공간을 제공한다.

푸드홀에는 한식 전문점 '한촌', 한국식 중화요리 전문점 '백종원의 홍콩반점 0410', 일식 전문점 '우마이 카츠', 분식 전문점 '떡쉬도나', 한국식 치킨 전문점 '비비큐 치킨', 대만의 밀크티 전문점 '공차', ▶▶6면으로 계속

**신문을 독자여러분 손으로 배달해드립니다!**

클릭만 하시면 바로 신문을 보실 수 있습니다.

보스톤코리아는 디지털 신문 이메일을 여러분 집에 각주로 배달해드립니다. 컴퓨터 데스크톱으로, 태블릿으로 또는 스마트폰으로 보실 수 있습니다. 이메일에 신문 전 페이지를 보내드리고 싶으시다면 지정한 기사를 원하시면 바로 클릭만 하시면 PDF 지면을 만나실 수 있습니다. 크게 보고 싶으시면 위와 4 버튼을 눌러주세요. 물어보고 싶으시면 버튼을 눌러주세요.

**K STADIUM REALTY**  
REAL ESTATE

President **애나 정** 부동산 전국 1위

33년의 풍부한 경험  
최고의 전문가에게서 최상의 부동산 서비스를 제공받으시기 바랍니다

주택 · 콘도 · 비즈니스 · 빌딩 · 렌트

617.780.1675

anna@kstadiumrealty.com  
annajungboston@gmail.com

Residential  
Commercial  
Business  
Investment  
Property Management

**PREMIER REALTY GROUP**  
REAL ESTATE

경험과 전문성으로 여러분의 소중한 자산을 책임지겠습니다

**WWW.BOSTONPREMIERREALTY.COM**

나원태: 617.642.3156  
won@bostonpremierrealty.com

보스톤 코리아  
인터넷 신문  
카톡으로 받아보세요

위의 코드를 스마트폰 카메라로 찍고 카카오톡 채널 친구신청을 해주세요. 인터넷 신문 각종 정보를 받아보실 수 있습니다.

# 한미예술협회 모금 만찬 성황리에 진행

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = 보스톤 한미예술협회의 연례 모금 만찬이 지난 9월 8일(일) 저녁 워터 타운에 위치한 모세시안아트센터에서 성황리에 열렸다.

이날 행사는 김병국 회장의 사회로 진행되었으며, 정정욱 이사장은 "협회가 뜻깊은 활동을 많이 하고 있으며, 앞으로도 한국 가곡 경연대회 등 여러 행사를 계획하고 있으니 많은 한인들의 계속된 참여와 후원을 바란다"고 인사했다.

버클리 음대 작곡과 과장인 리처드 캐릭 교수는 축사에서 "한미예술협회의 회원들이 많은 의미 있는 행사들을 열심히 진행한 것을 축하하며, 협회의 발전이 참으로 훌륭하고 중요하다"고 밝혔다.

'올해의 아티스트' 로 선정된 피터 헤인즈(Peter Haines) 작가는 자신의 대표적인 작품을 소개하며, 고고학적인 자료와 함께 작품 세계와 철학, 그리고 함축적인 의미를 설명했다. 그의 작품 몇 점이 옥션에서 판매되었고, 판매금 전액은 협회에 기부되었다.

또한, 예술협회의 2024년 행사를 발췌한 영상이 상영되었고, K-팝 댄스 그룹 허쉬크루(Hush Crew)의 공연이 이어져 분위기가 고조되었다.

극장 안에서의 공식 일정이 끝난 후, 참석자들은 로비에 준비된 한식 뷔페로 저녁을 즐겼으며, 2층에서는 미술 작품 판매와 사일런트 옥션이 진행되었다. 모금 만찬에는 양미아 시민협회 회장, 하버드대학교 동양학과의 카터 에커트 교수 등 약 100명의 하객이 참석하여 한미예술협회의 발전을 축하하고 즐거운 시간을 보냈다. 특히 올해에는 젊은 한인들과 어린이들의 참석으로 더욱 활기차고 신선한 분위기가 연출되었다.

김병국 회장은 만찬 준비를 위해 수고한 봉사자들과 판매 아이템을 기부해 준 미술가와 음악인들에게 깊은 감사를 전했다.

한미예술협회는 지난 12년간 수십 개의 다양한 문화 행사를 진행해왔다. 주요 행사로는 연례 미술 전시회, 조던홀 콘서트, 라이징 스타 콘서트 시리즈, 한국 가곡 음악회, 국악 콘서트, 국악 재즈 콘서트, 보스톤 미술관 음력설 행사, 코리안 헤리티지 심포지엄, 뉴뮤직 심포지엄, 콩코드 도서관 가정의 달 기념행사, 한중일 서예 전시회 등이 있다.

이번 행사에서 모금된 판매액과 기부금은 향후 예술협회가 보스톤



지역에서 한국 문화를 알리고, 한인 예술가들을 지원하는 데 사용될 예정이다. 협회와 그 활동에 대한 자세한 내용은 웹사이트

(<https://www.kcsboston.org>)에서 확인할 수 있다. [bostonkorean@hotmail.com](mailto:bostonkorean@hotmail.com)



## 하늘, 땅, 별, 꽃 전시회

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = 앰허스트 시온교회와 매사추세츠 민간한국문화원은 공동으로 '하늘, 땅, 별, 꽃' 가을 전시회를 개최한다. 전시회는 9월 18일부터 29일까지 10일간 오후 12시부터 4시까지 앰허스트에 위치한 햄허스트 시온교회 패리스홀에서 열린다.

이번 전시회에는 유창혁, 유희주, 장인자, 송인철, 진준호, 이소영 등 5명의 예술가가 참여한다. 전시회 장소인 시온교회의 주소는 1193 N. Pleasant St., Amherst, MA 01002이다.

[bostonkorean@hotmail.com](mailto:bostonkorean@hotmail.com)

**서울설렁탕**  
SPECIAL RESTAURANT

**SUMMER SPECIAL COLD NOODLES**

**N1. 물냉면**  
Mul-Naengmyun  
Cold root starch noodles with beef briskets, assorted vegetables and a boiled egg in cold beef broth

**N2. 비빔냉면**  
Bibim-Naengmyun  
Cold root starch noodles with beef briskets, assorted vegetables and a boiled egg with spicy sauce on top

**COMBOS cold noodles+bbq**

**N3. 냉면+삼겹살구이**  
Naengmyun + Samgyupsal Gui (pork belly)

**N4. 냉면+L.A.갈비**  
Naengmyun + L.A. Kalbi (beef short ribs)

**N5. 냉면+돼지양념구이**  
Naengmyun + Daeji yangnyum Gui (pork slices)

Before placing your order, please inform your server if a person in your party has a food allergy.

**한차원 높은 고국 방문 건강검진... 유람 의료서비스를 이용해보세요!**

**유람건강검진**  
사전 장비, 퀄리티 검진행동, 서비스 가격 등 해외동포분들을 위한 '비교우위' 프로그램입니다.  
'심혈관 상담 - 백막 - 건강관리 - 피부관리를 보조자 역할로서 도와드립니다'

**유람 해외동포 특별가 프로그램**

**종합검진 기본 항목**

1. 이학적검사(신체계측, 체중, 시력, 안압, 혈압)
2. 청력검사 (순음청력검사)
3. 혈액검사 (총콜레스테롤검사 70여가지)
4. 암표지자검사
5. 신장기능검사(creatinine-BUN, EKG, 노폐물검사)
6. 도뇨검사
7. 복지방검사
8. 흉인과검사(자궁경부암, 유방초음파)
9. 소화기검사(수면 위내시경)
10. 핵자기영상(영상)검사, 위장, 복부장기)
11. 분진 및 권리의 상담

**유람 당일종합검진**  
소요시간: 오전 4시간 **45만원**  
-가만방에 - [심] 순음청력, 신장초음파, 심혈관, 백막검사  
-건강관리 - [대] 건강진료, 피부관리를, 유방초음파, 암표지자, 핵자기영상

**유람 숙박종합검진**  
소요시간: 당일 오후 2시 - 당일 12시경 휴면 **65만원**  
-가만방종합검진 + 수면검사 + 핵자기영상

**유람 정밀숙박종합검진**  
소요시간: 당일 오후 2시 - 당일 12시경 휴면 **120만원**  
-가만방종합검진 + 핵자기영상

**유람 VIP종합검진**  
소요시간: 당일 오후 2시 - 당일 12시경 휴면 **240만원**  
-가만방종합검진 + 핵자기영상, 유방초음파, 수면검사, 핵자기영상, 분진 및 권리의 상담

**유람 VVIP종합검진**  
소요시간: 2일간 24시간 검사 가능 **437만원**  
-가만방 종합검진 + PET-CT(양자검진), 핵자기영상, 유방초음파, 수면검사, 핵자기영상, 분진 및 권리의 상담

**유람 의료 네트워크 병원**  
상담을 통해 자세한 정보를 확인하세요  
중앙대학교병원(특석역) H+양지병원(신림역)  
서울부민병원(가양역) 세란병원(죽림문역)  
연세대학교병원(선부역)

617.949.1766  
카카오톡 : 010-3499-4040(D: huanikorea)  
이메일 : huan@huanikorea.com  
홈페이지 : www.huanikorea.com



## PROUD TO BE INCLUDED IN Boston Magazine's Top Real Estate Producers and RealTrends

Jason Jeon is a distinguished Boston real estate advisor known for his dedication and exceptional achievements in the industry. What sets Jason apart in his commitment to going above and beyond for his clients, his extensive market knowledge, and his ability to turn challenging situations into successful outcomes. His approach is rooted in a strong work ethic and a genuine care for his clients' needs, making him a trusted advisor and a top producer in the industry.



**Jason Jeon**  
*Vice President*

617.642.5670  
Jason.Jeon@compass.com

# 3년 연속 보스턴 매거진 선정 최고의 부동산 에이전트 [2022, 2023 and 2024년]

메사추세츠 상위 1% 에이전트 (RealTrends Verified 2024)

부동산 전문가인 제이슨과 상의하시고 부동산을 통한 경제적인 자유를 목표하고 계획하세요. 차별화된 전문성과 경험으로 모든 부동산 매매, 투자, 개발 관련 상담을 도와드립니다.

### AWARDS / HONORS:

- 2022, 2023, 2024년 보스턴 매거진 최고의 부동산 에이전트로 선정
- 메사추세츠 TOP 1% 에이전트 (RealTrends Verified 2024)
- Compass 케임브리지 오피스에서 1등 개인 에이전트로 선정, 판매 및 고객 만족도에서 최고의 성과 달성
- 월스트리트 저널 '미국 베스트 부동산 프로페셔널' 리스트 등재

**COMPASS**

Jason Jeon is a real estate broker affiliated with Compass, a licensed real estate broker and abides by Equal Housing Opportunity laws.  
\*Source: MLSPin total sales 2023.



2018년 기보의 임원진

# 유학생 기부단체 '기보', 올스턴 한인업체들과 협력 위해

## 캄보디아에 영어도서관 건립 프로젝트 위해 기금 모금

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = 한인 유학생 비영리 기부단체 '기보(GIV.O)' 보스톤 지부는 올해 캄보디아 프놈펜에 영어 도서관 설립을 목표로 한 '안다미로' 프로젝트를 진행하고 있다.

기보 보스톤 지부는 올해 보스톤의 한인 사업체들과 협력해 다양한 이벤트를 통해 기금을 모을 계획이다. 기보 측은 "기보의 뜻에 동참해 주실 한인 사업체 사장님을 찾고 있으며, 해당 식당 할인 쿠폰을 제작하여 학생들로부터 소정의 금액과 기부금을 모을 계획" 이라고 밝혔다. 이 이벤트를 통해 기보는 기부금을 모으고, 한인 레스토랑을 학생들에게 홍보하여 상호 도움이 되는 기회를 기대하고 있다.

이 외에도 한국 간식을 제작해 판

매하거나, 작은 플라마켓을 여는 등 다양한 방법으로 기금 모금을 진행할 예정이다.

기보는 올해 한국의 사단법인 "아름다운 배움"과 협력하고 있다. 사단법인 아름다운 배움은 2009년에 설립된 교육 시민단체로, 도시 소외계층 아동들을 위한 독서 멘토링 활동을 시작으로 현재는 농어촌 지역 아동을 돕기 위한 다양한 교육 지원 활동을 하고 있다. 2019년부터는 국내를 넘어 아시아 지역의 아동들을 위한 교육 구조 활동도 전개하고 있다.

GIV.O의 2024-2025 협력 프로젝트는 캄보디아 프놈펜에 위치한 영어 도서관 설립이다. 열악한 교육 환경에서 공부하는 어린이들을 위해 약 300권의 영어 도서를 기부하여 작은 도서관을 설립할 계획이다.

기보(GIV.O)는 유학생들이 기부를 사회 초년기부터 습관화하고, 배움에 대한 감사함을 사회에 환원할 수 있도록 매년 한국의 수혜자 단체와 협력해 다양한 프로젝트를 진행하고 있다.

기부 문화에 관심이 있고 활동에 참여하고 싶은 학생들은 기보 보스톤에 멤버로 지원할 수 있다. 멤버로 선발되면 프로젝트 기획, 이벤트 홍보, 인스타그램 마케팅 등 다양한 분야에서 기보의 뜻을 알리는 활동에 참여할 수 있다. 참여에 대한 정보는 기보 보스톤 인스타그램 (@givo.boston)에서 확인할 수 있다.

현재 기보 보스톤에는 보스톤칼리지(BC), 보스톤대학교(BU), 노스이스턴 대학교, MCPHS, 버클리 음대 등 5개 대학 학생들이 참여하고 있다.



## 보스톤 칠드런스 병원 기금 모금 전시회

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = '덴티스트 포 휴머니티(Dentists for Humanity)' 와 '유스 아트 포 휴머니티(Youth Arts for Humanity)' 는 9월 13일(금)부터 9월 15일(일)까지 보스톤 칠드런스 병원 기금 모금을 위한 전시회를 개최한다.

전시회는 찰스타운에 위치한 더 스토브 팩토리 갤러리(The

Stove Factory Gallery)에서 열리며, 금요일은 오후 7시부터 9시까지, 토요일은 오전 10시부터 오후 6시까지, 일요일은 오후 1시에서 6시까지 진행된다.

스토브 팩토리 갤러리 주소: 523 Medford Street, Charlestown, MA.

bostonkorean@hotmail.com

## 정세용 전 한인회장 모친상

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = 정세용 전 뉴잉글랜드 한인회 회장의 모친, 정순재 씨가 9월 7일(토) 오전에 별세했다. 향년 94세.

고 정순재 씨의 장례 예배는

11일 오후 4시 벌링턴 소재 에드워드 쉐리번 퓨너럴홈에서 엄수되었으며, 12일 윈체스터 소재 와일드우드 묘지에 안장되었다.

고 정순재 씨는 슬하에 5남 2녀를 두었다.

# Pine Dental



Fitchburg, MA에서 여러분의 치아를 책임지겠습니다.

건강한 치아로 건강한 삶으로 도와드리겠습니다.



394 water St.  
Fitchburg, MA 01420

Phone: 978.345.7400  
Pinedentalpc@gmail.com

# H MART

BURLINGTON/QUINCY WEEKLY SALE SEP. 13th - SEP. 19th, 2024  
 Follow us @hmartofficial H MART MA



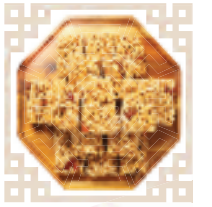
**추석맞이 대세일** H 마트가 드리는 풍성한 가을 추석 CELEBRATE THE FULL MOON HARVEST 세일! 올해 추석은 9월 17일 입니다.



## CRISPY RICE GANGJEONG

If you're a fan of rice-based snacks, Korean rice gangjeong is a must-try! Celebrate Chuseok with your family by enjoying this traditional Korean delicacy!

추석에 가족과 함께 둘러앉아 다과상에 곁들이기 좋은 쌀강정을 H 마트와 함께 만들어 보세요.



<b>ZESPRI SunGold Kiwi</b> 제스프리 섀플드 키위 BOX <b>\$24.99</b>	<b>Garlic</b> 마늘 5 PCS/PKG <b>\$1.99</b>	<b>Kabocha</b> 단호박 LB <b>\$0.99</b>	<b>Orri Mandarin</b> 오리 만다린 LB <b>\$1.99</b>	<b>Seedless Red Grape</b> 씨없는 적포도 LB <b>\$2.49</b>
<b>Lago Grape</b> 라고 포도 BOX <b>\$24.99</b>	<b>Korean Sweet Potato</b> 고구마 LB <b>\$2.49</b>	<b>Ginger</b> 생강 LB <b>\$2.99</b>	<b>Green Seedless Grape</b> 씨없는 청포도 LB <b>\$2.49</b>	<b>PULMUONE Tofu</b> 풀무원 두부 SOFT/FIRM/SILKEN 16 OZ/PKG <b>3\$3.99 FOR</b>

### 신선한 정육 MEAT at unbeatable low prices

<b>Fresh Beef Chuck Eye Roll Steak</b> 생 목등심 스테이크 LB <b>\$9.99</b>	<b>Fresh Beef Heel Meat</b> 생 소 사태 LB <b>\$8.99</b>
<b>Fresh Pork CT Butt</b> 생 돼지목살 (수육용) CHUNK/LB <b>\$6.99</b>	<b>Fresh Boneless Chicken Breast</b> 생 뼈없는 닭가슴살 LB <b>\$3.99</b>
<b>Frozen Beef Bones</b> 냉동 사골 LB <b>\$1.99</b>	<b>Marinated Beef Ribeye Bulgogi</b> 양념 소불고기 LB <b>\$8.99</b>

### 싱싱한 수산물 SEAFOOD at shockingly low prices

<b>TONGTONGBAY Frozen Premium Mixed Fish Cakes</b> 통통배 도미살 모듬어묵 2 LB/PKG <b>\$6.99</b>	<b>TONGTONGBAY Frozen Tilapia Fillet</b> 통통배 틸라피아 필렛 LB <b>\$3.99</b>
<b>Head-on Shrimp</b> 머리새우 20-30'S LB <b>\$4.99</b>	<b>TONGTONGBAY Frozen Yellow Croaker</b> 통통배 참조기 400-500'S/LB <b>\$4.99</b>
<b>Frozen Beltfish</b> 동갈치 700-1000'S/LB <b>\$3.99</b>	<b>Live Abalone from Wando</b> 완도산 활전복 PRODUCT OF KOREA/EA <b>\$2.99</b>

### SMART CARD MEMBER ONLY

<b>HARU HARU Medium Grain Milled Rice</b> 하루하루 쌀 15 LB <b>\$14.99</b>	<b>KADOYA Pure Sesame Oil</b> 가도야 참기름 56 FL OZ <b>\$14.99</b>
<b>AYAMYOOK Luncheon Meat</b> 아얌육 런치미트 12 OZ <b>\$2.99</b>	<b>ORION Choco Pie Summer Watermelon</b> 오리온 초코파이 수박맛 11.85 OZ <b>\$3.99</b>

<b>RAW NATURE Sweet Rice</b> 자연담은 찰쌀 15 LB <b>\$15.99</b>	<b>NONGSHIM Shin Black Premium Noodle Soup</b> 농심 신라면 블랙 3.5 OZ X 6 EA/BOX <b>\$15.99</b>	<b>SUNGGYUNG FOOD Seasoned/Green Tea Sliced Laver</b> 성경 재래식/녹차 도시락김 0.14 OZ X 16 EA/PKG <b>\$5.99</b>	<b>HAI0 Korean BBQ Sauce</b> 해오름 바베큐 소스 1.85 LB <b>\$4.99</b>	<b>HAI0REUM Dumpling Wrapper</b> 해오름 만두피 14 OZ <b>2\$5 FOR</b>
<b>PULMUONE Plantspired Plant Based Flat Dumplings</b> 풀무원 식물성 납작만두 24.7 OZ <b>\$7.99</b>	<b>THE HOUSE Korean BBQ Flavored Beef Patty</b> 그 집 떡갈비 전통 떡갈비 16 OZ <b>\$8.99</b>	<b>DAERIMSEON SAJO Japchae Seafood Patty 1+1</b> 대림선 잡채 해물완자 1+1 10.58 OZ X 2 EA/SET <b>\$6.99</b>	<b>ROSIE'S FARM FRESH Free Range Large Brown Grade A Egg</b> 팜 프레쉬 방목형 황란(대) 1 DOZ /PKG <b>\$3.99</b>	<b>HAI0REUM GOMPYO Wheat Flour</b> 곰표 CO-BRAND 밀가루 5.5 LB <b>\$3.99</b>
<b>ORION Custard Soft Cake</b> 오리온 카스타드 0.81 OZ X 12 EA/PKG <b>\$3.99</b>	<b>ORION Fresh Berry Cake</b> 오리온 후레쉬 베리 11.85 OZ <b>\$3.99</b>	<b>KOTO Bamboo Steamer</b> 코토 대나무 찜기 21/24/27/30 CM <del>\$15.99-24.99</del> <b>\$11.99-17.99 EA</b>	<b>DONGWOO Nurungji Pan</b> 동우 누룽지팬 197 X 170 MM <del>\$30.99</del> <b>\$19.99 EA</b>	<b>SKINFOOD Water Parsley Clear Pad</b> 스킨푸드 파슬리 (미나리) 스킨토너 패드 8.81 OZ (60 PADS) <del>\$27.99</del> <b>\$19.99 EA</b>

**TOBAGI** SAME GREAT TASTE, NEW LOOK!  
 Flavorful Apples, Korean Hot Peppers, Delicious Cabbage... Just Some of the many better ingredients that make our TOBAGI Kimchi the one you crave. Find it exclusively at H Mart.  
 한국인의 자존심, 토바기 김치!  
 최고품질의 재료들로 직접 정성을 다해 만들어 더욱 맛있습니니다.

**CUSTOMER SERVICE**  
 T. 877.427.7386 Customer\_care@hmart.com  
 For events, coupons & exclusive deals, subscribe at www.hmart.com, and Visit our Facebook, Twitter, Pinterest & Instagram to stay up to date on special offers!

**BURLINGTON**  
3 Old Concord Rd, Burlington, MA 01803

**QUINCY**  
101 Falls Blvd, Quincy, MA 02169

음식점으로 성공창업을 원하신다면 지금 연락주세요!  
**JOIN MARKET EATERY FOOD HALL!** CONTACT: me@hmart.com  
 Have a great idea for a restaurant, we have the perfect busy location for you.

# 매사추세츠 CVS에서 피임약 처방 가능

## 주내 CVS약사들 피임약 처방전 발급

(보스톤=보스톤코리아) 한새벽 기자 = 매사추세츠에 거주하는 주민들은 주내 400곳 이상의 CVS 매장에서 피임약 처방전을 받을 수 있게 됐다.

CVS는 약사들이 현장에서 피임약 처방전을 발급할 수 있으며, 이에 따라 당일 처방전을 받아 피임약을 구입할 수 있다고 발표했다.

로드아일랜드 프로비던스에 본사를 둔 CVS는 이미 10개 주에서 이 같은 처방전 발급 서비스를 제공하고 있다. 매사추세츠 주는 올해 예산안 통과와 함께 약사들의 호르몬제 피임약 처방전을 허용하는 법안을 채택해 CVS서 처방전 발급이 가능해졌다.

매사추세츠에서는 18세 이상의 성인은 약사에게 피임약 처방을 요청할 수 있으며, 기본적인 건강 체크와 혈압 측정 후 처방이 가능



하다. 상담비용은 \$39이며, 처방전 가격은 경구복용 알약과 붙이는 패치 형태로 제공되며, 보험사에 따라 다르게 적용된다. 피임약은

# ADHD 치료제 애더럴, 정신병 및 조증 유발 위험 증가

(보스톤=보스톤코리아) 편집부 = 매사추세츠주 맥클린 병원의 연구에 따르면, 주로 ADHD(주의력 결핍 과잉행동장애) 치료제로 사용되는 애더럴(Adderall)의 고용량 복용은 정신병 또는 조증 에피소드를 처음 겪을 위험을 5배 이상 증가시킬 수 있는 것으로 나타났다.

연구에 따르면, 특히 40mg 이상의 고용량을 복용한 환자들에게서 이러한 위험이 가장 높았다. 하지만 애더럴 복용 환자가 정신병적 에피소드를 겪을 확률은 여전히 1% 미만으로 매우 낮다.

이 연구는 ADHD 치료제로 널리 처방되는 애더럴과 달리, 리탈린(메틸페니데이트)

과 같은 다른 ADHD 약물은 정신병을 유발하지 않는다는 점을 발견했다.

연구를 이끈 로렌 V. 모란 박사는 고용량 애더럴을 복용하는 환자의 가족들이 환자의 정신병적 증상, 예를 들어 환청, 망상, 빠른 말 등에 주의를 기울일 것을 권고했다.

bostonkorean@hotmail.com



## H마트 퀸시점, 9월 13일 푸드홀 오픈

▶▶1면에 이어서 그리고 한국식 핫도그 전문점 '오케이도그'와 베이커리 '뚜레쥬르' 등 총 8개의 브랜드가 입점한다.

오픈을 기념해 9월 13일부터 10월 13일까지 한 달간 푸드홀의 모든 메뉴(뚜레쥬르 제외)가 20% 할인된 가격으로 제공된다. 퀸시점은 오전 8시부터 오후 9시까지 운영되며, 푸드홀은 오전 11시부터 오후 9시까지 운영된다.

H마트 브라이언 퀸 사장은 "H마트 퀸시점을 사랑해주신 고객님들께 진심으로 감사드립니다. 푸드홀 오픈을 기다려주신 만큼, 고객들께 최고의 서비스를 제공하도록 최선을 다하겠습니다"며 "H마트 퀸시점은 단순한 쇼핑 공간을 넘어 고객들의 생활에 가치와 즐거움을 주는 공간이 될 것"이라고 말했다.

푸드홀 정보와 매장 특별 세일 아이템 소식은 H마트 공식 홈페이지, 카카오톡 채널(H Mart MA), 또는 위챗을 통해 확인할 수 있다. 문의는 H마트 퀸시점(전화 857-392-5029)으로 가능하다.

bostonkorean@hotmail.com

면역력 재충전

120년의 철학

국내산 6년근 만을 고집하며, 100% 계약 재배한 인삼 만을 사용합니다.

홍삼정 240g  
1개 구입시 30g 증정

타주로도 배송 해드립니다.  
로 주문후 다음날 편하게 받으세요.  
\$100이상 주문시 무료배송

보스톤 정관장 브랜드스토어  
781-238-0303  
3 Old Concord Rd, Burlington, MA 01803

# ICON DENTAL 아이콘 덴탈

Dedicated to Your Health

Ultimate Smile Quality Dental Care

렉싱턴과 콩코드에 편리하게 위치한 아이콘 덴탈은 여러분과 가족 모두에게 적합한 맞춤형 치료 계획을 통해 미용치과, 인비절라인 투명 교정을 통한 성인 및 청소년 치열 교정 및 최신 임플란트 시술에 이르기까지 모든 분야의 치과 진료를 제공하고 있습니다. 최신 기자재와 진료기술 그리고 편안하며 현대적인 진료실에서 친절한 스태프와 함께 양질의 치과 진료를 제공하기 위해 최선의 노력을 다하고 있습니다.

대표원장 치의학박사 **안형준**  
전화 617.957.8133

57 Bedford Street, suite 220, Lexington, MA 02420  
전화 781.861.8978

97 Lowell Road, Suite A8, Concord, MA 07142  
전화 978.369.0254

이메일: info@icondentalexington.com  
www.icondentalexington.com

Dr. 차영주  
치과 일반의

Dr. Larisa Turkenich  
치과 일반의

Dr. Charles Braga  
임플란트 수술 및  
잇몸질환 전문의



**PREMIER REALTY GROUP**  
REAL ESTATE








 <p><b>이사 이계봉</b> DIRECTOR 781.654.5281 jeb@bostonpremierrealty.com</p>	 <p><b>마케팅디렉터 스티브 권</b> MARKETING DIRECTOR 508.326.6285 cove@bostonpremierrealty.com</p>	 <p><b>매니저 캐시 송</b> BRANCH MANAGER of Hadley Branch 414.313.4165 kashong@bostonpremierrealty.com</p>	 <p><b>매니저 크리스틴슨</b> BRANCH MANAGER of Lexington Branch 773.968.2651 cristina@bostonpremierrealty.com</p>	 <p><b>매니저 신보경</b> BRANCH MANAGER of Lexington Branch 508.361.6064 bohin@bostonpremierrealty.com</p>
--	---	---	---	---



**대표 나원태**  
PRESIDENT  
617.642.3156  
won@bostonpremierrealty.com



**TOP 에이전트가 여러분의 선택을 도와드립니다.**  
Residential / Commercial / Business / Investment / Property Management

	 <b>폴리진</b> 978.454.2043 lsh@bostonpremierrealty.com	 <b>니키 파</b> 617.447.0551 nikipark@bostonpremierrealty.com	 <b>피터 유</b> 617.780.7833 peter.yu@bostonpremierrealty.com	 <b>지나 헤</b> 978.866.3248 jinahe@bostonpremierrealty.com	 <b>여현주</b> 401.535.3387 yehyunju@bostonpremierrealty.com
 <b>사라 유</b> 617.638.5787 sara.yu@bostonpremierrealty.com	 <b>그레이스 김</b> 617.455.7710 grace.kim@bostonpremierrealty.com	 <b>강수준</b> 617.638.6973 kangsojun@bostonpremierrealty.com	 <b>마세웅</b> 213.563.0997 ma.seung@bostonpremierrealty.com	 <b>미키 헤</b> 413.507.1402 mikihe@bostonpremierrealty.com	 <b>선재해</b> 617.913.3589 sunjaeh@bostonpremierrealty.com
 <b>최준원</b> 617.677.9387 heonjun@bostonpremierrealty.com	 <b>이영송</b> 781.800.3412 yiyoung@bostonpremierrealty.com	 <b>곽복숙</b> 781.898.1214 kwaksuk@bostonpremierrealty.com	 <b>지현경</b> 617.510.1182 jihyeon@bostonpremierrealty.com	 <b>이곤</b> 617.643.8723 egon@bostonpremierrealty.com	 <b>헤온기</b> 604.611.0182 heong@bostonpremierrealty.com
 <b>Tommy Woolfolk</b> 617.274.5610 tommywoolfolk@bostonpremierrealty.com	 <b>Nancy Wang</b> 617.230.8982 nancywang@bostonpremierrealty.com	 <b>Shirley Zhao</b> 857.221.0316 shirleyzhao@bostonpremierrealty.com	 <b>Mian Yu</b> 617.933.2713 mianyu@bostonpremierrealty.com	 <b>Xian Dole</b> 413.527.8979 xian@bostonpremierrealty.com	 <b>Lu Jang</b> 248.448.0117 lujang@bostonpremierrealty.com
 <b>John Tran</b> 617.638.9652 john@bostonpremierrealty.com	 <b>Rebecca Phu</b> 617.823.1038 rebecca@bostonpremierrealty.com	 <b>Michael Somma</b> 508.873.8076 michael@bostonpremierrealty.com	 <b>Linda Ta</b> 657.210.8830 linda@bostonpremierrealty.com	 <b>Jun Wang</b> 646.273.2823 jun@bostonpremierrealty.com	 <b>Lily Wang</b> 617.938.7212 lily@bostonpremierrealty.com
 <b>Crystal Wei</b> 413.338.8285 crystal@bostonpremierrealty.com	 <b>반문희 박</b> 291.448.8589 hanna@bostonpremierrealty.com	 <b>재이그 김</b> 781.956.0409 reagr@bostonpremierrealty.com	 <b>이성진</b> 857.280.0434 is@bostonpremierrealty.com	 <b>Nini Bolanger</b> 413.237.1886 nini@bostonpremierrealty.com	

# 하버드 신입생 인종 통계 중 숨은 8%는 누구?

▶▶1면에 이어서

발표한 브라운대학에서도 흑인 학생의 비율은 15%에서 9%로 급격하게 줄었다. 히스패닉 학생도 14%에서 10%로 감소했으며, 반면 백인 학생 비율은 44%에서 46%로 증가했다. . 아시안 학생들은 29%에서 33%로 가장 높은 증가세를 보였지만 MIT만큼의 큰 증가는 보이지 않았다. MIT 아시안 학생 입학 비율은 40%에서 47%로 증가했었다.

대법원의 어퍼머티브액션 폐지 판결 이후 일부 미국 명문대 입학에서는 흑인 및 히스패닉 학생의 수가 줄어들고 아시안과 백인 학생들의 수는 증가하는 다양성 감소 추세가 드러났다.

텡스 대학의 사회학과 교수 나타샤 워리쿠 교수는 “어퍼머티브 액션은 과거 흑인들이 대학교육에서 완전히 배제됐던 것을 고려해 1960대 흑인들에게 더 많은 입학 기회를 주기 위해 만들어졌다. 그것이 시작이었다. 그래서 가장 흑인들이 많은 영향을 받고 있으며 이는 소화하기 힘든 상황이 됐다” 고 지적했다.

그러나 단지 첫해의 결과로 다양성의 훼손이라고 판단하기에 아직 이르다는 지적도 있다. 프린스턴대학, 예일 대학에서의 흑인 학생들의 입학 비율은 큰 변화가 없었다. 또한 상당수의 학교들은 아직 인종별 통계를 발표하지 않았다.

프린스턴의 신입생을 살펴보면, 흑인 학생은 10.1%에서 8.9%로 1%정도 줄었으며 히스패닉 학생의 경우도 10.1%에서 9%로 1% 감소하는게 그쳤다. 흥미로운 점은 백인 학생의 비율이 38%에서 31%로 크게 감소했으며 아시안 학생의 경우 26.9%에서 23.8%로 감소했다.

예일의 경우 흑인 학생은 14%로 지난해와 동일했고, 히스패닉 학생도 18%에서 19%로 소폭 늘었지만 거의 변화가 없었다. 백인 학생의 경우 42%에서 46%로 증가했다. 다만 아시안 학생들만 30%에서 24%로 큰 폭으로 줄었다.

지난 6월 대법원은 공정입학을위한학생들(SFFA)이 제기한 주장을 받아들여 학교의 어퍼머티브 액션 적용을 금지시켰다.

에드워드 블럼 SFFA 리더는 “일부 대학이 인종차별적인 제도를 실시하지 않고서는 현재의 다양성을 유지할 수 없다고 대법원에 제출한 서한에서 밝힌 것에 대해 당혹스러움을 금지 못했다” 고 대학들을 비난했다

SFFA는 특히 많은 대학들이 입학사정 과정에서 아시안들에게 대한 차별을 단행하고 있다고 주장했다. 특히 아시안 학생들은 더 높은 시험 점수가 요구되며 아시안들에게 대한 감정표현이 서툰 아시안들을 스테레오타입으로 해서 차별받기 쉽다는 것이다. 일부 대학에서는 이러한 점이 드러난 곳도 있다.

2009년 프린스턴 대학의 연구에 따르면 사립대학에 입학한 아시안 학생들의 점수는 백인보다 140점이 높았으며 흑인 학생보다 450점의 SAT 점수가 높았다.

그러나 이 같은 현상이 아시안들의 경쟁에서 비롯된다는 연구도 있다. 2021년 조지타운 대학의 고등교육센터에서 실시한 한 연구에 따르면 SAT 점수 1300 이상을 받은 아시안 학생 67%가 명문대학에 입학원서를 제출했다. 1300 이하 점수를 받은 아시안 학생들의 12%도 명문대학에 원서를 제출했



며 이는 1300이하 점수를 받은 다른 인종 학생들 5%보다 훨씬 높았다. 즉 아시안들은 오히려 아시안들 간의 경쟁률을 높이고 있다는 것이다.

그럼에도 불구하고 첫해 입학에서 아시안 학생들은 MIT 등 명문대에서 입학비율이 상당 부분 증가했다.

재커리 블리머 고등교육에 대해 연구하는 프린스턴 경제학자는 캘리포니아의 경우 지난 1996년 어퍼머티브액션을 폐지하면서 이미 같은 현상을 경험했다고 밝혔다. 블리머 교수에 따르면 자신의 인종을 밝히지 않는 학생들은 압도적인 대부분이 백인 또는 아시안 학생이었다.

하버드의 전체 입학생중 인종을 밝히지 않은 학생들은 지난해 2배에 달하는 8%에 달했다. 브라운 대학도 전체 학생중 인종을 밝히지 않는 학생들은 작년 4%에서 올해 7%로 급증했다. 프린스턴 대학도 인종을 밝

히지 않는 학생들이 전체 7.7% 달했다.

대법원은 어퍼머티브액션을 폐기했지만 학생의 전인적인 면을 들여다 보는 홀리스틱(hollistic) 평가제도는 그대로 인정했다. 하버드는 입학시 인격의 성숙도, 리더십, 그리고 친절함 등을 고려하는 “개인인성(Personal)” 점수에 상당한 가중치를 두고 있다. 비교적 수줍음을 많이 타고 자신을 드러내는데 익숙하지 않는 아시안 학생들에게는 결코 유리한 평가는 아니다. 어퍼머티브 액션 폐지 첫해 아시안 학생은 37%로 지난해와 동일한 비율이었다.

하버드는 이번 발표에서 백인 학생들의 입학비율과 논란이 되고 있는 레거시 입학(동문 자녀 우대 입학)의 수치는 공식 표기하지 않았다. 2024년 하버드 입학 통계 발표에서는 밝히고 있지는 않지만 보여지는 것들이 있다. 침묵한 8%도 그렇다.

hsb@bostonkorea.com



"전문적인 치료,  
진실된 치료,  
진심을 담은 치료,  
Smart Dental이  
추구합니다"

JEONG LEE, D.M.D., M.M.Sc., Ph.D.  
원장 이정숙

- 서울대학교 치의학대학원 1990년 졸업
- 서울대학교 치의학대학원 박사학위 2000년 취득
- 서울부부치과원장 1994년-2006년
- Tufts School of Dental Medicine 2009년 졸업
- Harvard School of Dental Medicine 보철과 2012년 졸업

SMART DENTAL

452 Pleasant St., Malden MA 02148

Office: 781 322 4914

Fax: 781 605 3797

Email: maldensmartdental@gmail.com



Malden Center역에서  
걸어서 10분, 차로 5분 거리

40 Celebrating years Since 1982 H MART

OUR LOWEST PRICE!
가격을 확! 내립니다

SEP. 12th - SEP. 19th, 2024



Soybean Powder(6.35 OZ X 2 EA) + White Noodles(8.8 OZ)

Cold SoyBean Noodles Set
가을 별미 콩국수 세트

Reg. \$9.99
\$6.99 SET

VIZE Noodle Bowl
바이즈 한국 면기
CREAM/MOCHA



Reg. \$7.99
\$4.49 EA
MEDIUM(180 X 80 MM)

Reg. \$9.49
\$5.49 EA
LARGE(190 X 70 MM)

The Best of Asia in America. Since 1982. H Mart.

Burlington 3 Old Concord Rd, Burlington, MA 01803
Quincy 101 Falls Blvd., Quincy, MA 02169

Cambridge 581 Massachusetts Ave, Cambridge, MA 02139
Brookline 1028 Beacon St, Brookline, MA 02446



# 7만 달러 티파니 약혼반지, 헤어지면 누구의 소유일까?

### 수십년간 유지되어온 매사추세츠 약혼반지 판례 뒤집을 수도 매사추세츠 대법원 약혼반지 소유권에 대한 심리 시작

(보스톤=보스톤코리아) 한새벽 기자 = 약혼반지는 보통 남성이 여성에게 결혼을 약속하며 주는 사랑의 선물이다. 그런데 약혼이 깨어졌을 때 선물이었으니 그냥 잊어버려야 할까. 특히나 고가라면 그 반지는 어떻게 해야 하는 의문이 남는다.

매사추세츠 최고법원은 7만 달러 이상의 고가 티파니 다이아몬드 약혼반지의 소유권을 두고 재판 진행할 예정이다. 이 재판은 브루스 존슨은 헤어진 약혼녀 캐롤라인 세티노에게 약혼할 때 선물한 반지를 반환하라는 소송을 제기하면서 시작됐다. 한가치 정

사건에 대한 재판이라 지나칠 수 있지만 이번 판결은 매사추세츠에서 수십년간 유지돼 온 판례 전례를 뒤집을 수 있는 중대한 사건이 될 것으로 보인다.

존슨과 세티노는 결혼을 논의해 온 연인 사이였다. 2017년 8월, 존슨은 보스톤의 티파니 매장에서 7만 달러가 넘는 다이아몬드 약혼반지를 구입했다. 그는 하위치(Harwich)의 리조트 식당에서 반지를 건네며 구혼했고, 주위의 사람들은 그들에게 박수를 보냈다. 이들은 삼패인으로 축배를 들고 분홍빛 미래를 꿈꾸었다.

그러나 3개월 후, 이들의 관계

는 악화되기 시작했다. 말다툼 후 존슨은 세티노의 전화를 열어 문자메시지를 읽고, 다른 남자에게 보낸 문자를 발견했다. 세티노는 그 남자에게 존슨이 출장을 떠난다며 함께 즐길 시간(play-time)을 갖자고 제안했다.

존슨은 세티노가 바람을 피웠다고 비난했다. 세티노는 다른 남성과 플라토닉한 친구일 뿐이고, 단지 술을 마실 예정이었다고 반박했다. 이후 존슨은 약혼을 취소하고 반지를 반환하라고 요구했다. 이로 인해 소송이 시작되었고, 결국 사건은 주 최고법원까지 올라갔다.

매사추세츠에서는 약혼 반지를 다른 선물들과 다르게 취급해 왔다. 1959년 디스코 대 바커 사건에

서 판례는, 약혼이 남성의 잘못이 아닌 이유로 결렬되었을 경우, 반지를 반환받을 수 있도록 규정했다.

하지만 플리머스 고등법원의 한 판사는 세티노와 친구 사이에 불륜이 없었음을 확인하고, 존슨이 약혼을 취소한 것이 잘못이라며 세티노의 손을 들어주었다. 항소법원은 지난해 고등법원의 판결을 뒤집었으며, 존슨이 불륜을 오해했다라도 참작 가능한 사유가 있다고 판단했다.

세티노는 항소법원의 판결을 뒤집어 달라며 대법원에 항고했다. 그녀의 변호사는 디스코 사건에서 나온 '조건부 선물' 개념이 남성 우월주의적이고 불평등하다고 주장했다. 또한, 주법이 결혼

약속을 파기한 경우 소유권을 주장할 수 없다고 규정함에도 불구하고, 약혼 반지를 예외로 취급하고 있다는 점을 비판했다.

세티노는 법원이 낭만적 사랑의 종말에 대한 판권이 되어서는 안 된다고 주장하며, 몬타나 주처럼 약혼 반지를 절대 반환받을 수 없도록 해야 한다고 했다.

존슨도 법을 개정할 것을 요청했다. 그는 약혼 반지는 관계가 끝났을 때, 누구의 잘못이든 관계없이 반지를 준 사람이 돌려받을 수 있어야 한다고 주장하고 있다.

매사추세츠 최고법원은 9월 6일 양측의 주장을 청취했으며, 최종 판결 날짜는 아직 발표되지 않았다.

hsb@bostonkorea.com

**KIM LAW OFFICE**

**김연진 변호사**  
Yeon J. Kim, Esq.

**업무 분야:**  
이민법 / 상법 / 형사법

**주요 경력**

- 前 미연방 이민국 심사관  
Boston 지사에서 만여건의 영주권 시민권 심사
- 前 미연방 세관 특별수사관  
NY 지부 연방 범죄관련 직접 수사
- 前 미 육군 심문관

TEL: 781.932.0400 FAX: 781.932.0403  
3 Baldwin Green Common, Suite 210 Woburn, MA 01801

**형제 떡집**

(현재 영업중)

**978.343.6080**  
**978.407.9029**

**210 West Main St.**  
**Ayer, MA 01432**

**뉴잉글랜드 한국학교**  
www.ksneusa.org

1975년 개교 · 뉴잉글랜드 최대 규모 · 최고수준의 한국학교  
한글교육 · 음악 · 미술 · 역사부문 교사 모집 & 등록 문의  
수업시간: 토요일 9:30~2:00 (아침일찍반: 8:30~9:25)

**(508)523-5389** ksneusa@verizon.net  
Koreanschool.ne@gmail.com

C/o Oak Hill Middle School  
**130 Wheeler Rd., Newton, MA 02459**

**뉴타운 플러밍**

**PLUMBING HEATING AIR CONDITIONER**

Repair & Service, Renovations & Installations  
Plumbing repairs, Gas servicing  
Hot water tank & boiler  
Sink, Toilets, Faucets, Water leaks, Disposal

MA Licensed 책임 보험 가입 **617.543.8106**



홈 리노베이션

배관, 전기, 난방

홈 익스텐션, 핸디잡

커머셜 시공



## WE BUILD FOR YOU

좋은 사람들이 모여 모든 프로젝트에 항상 진심으로 임하고, 다양한 레벨의 맞추어진 인력이 투입되어 비용을 절감 할 수 있습니다. 건축가, 인테리어 디자이너를 포함한 전문 인력을 통해 공정 관리를 합니다. 고객님의 행복을 위해 저희의 모든 능력을 기여 할 것입니다.

**PREMIER WORKS**

**617.838.4980**

**support@bostonpworks.com**

# 주택구입자가 반드시 알아야 할 주택보험 관련 5가지 사항

(보스톤=보스톤코리아) 한새벽 기자= 주택 구입자 또는 소유주들은 주택보험에 대해 얼마나 알고 있을까?

집은 대부분의 사람들에게 가장 큰 투자 자산 중 하나이다. 그럼에도 불구하고 주택구입자와 주택 소유주들은 자신을 보호하기 위한 주택보험(Homeowners insurance)에 대해 충분히 이해하지 못한 채 가입하는 경우가 많다.

미국 보험위원회(NAIC)가 성인 1,003명을 대상으로 실시한 조사에 따르면, 2세대(18-27세) 중 단지 4명 중 1명만이 보험의 디덕터블(공제금액) 의미를 정확히 이해하고 있었다. 보스턴글로벌은 주택보험 가입 시 꼭 알아야 할 사항들을 다음과 같이 소개했다.

### 1. 주택보험은 어떤 것을 커버하는가?

표준 주택보험은 네 가지 범주를 커버한다. 첫째, 화재 등으로 집에 손상이 발생했을 때 수리 또는 재건축에 필요한 자금을 보장한다. 둘째, 집과 분리된 건축물, 예를 들어 차고, 장비창고(shed), 정원에 세운 정자 등을 커버한다. 셋째, 가구와 옷 등 개인 소지품을 보호한다. 넷째, 집 안에서 타인이 다치거나 개가 다른 사람을 물었을 때 발생하는 손해배상책임(liability)을 보장한다. 또한, 집에 거주할 수 없는 상황이 발생했을 때 호텔 숙박비나 식사비도 지원된다.

### 2. 표준 주택보험이 커버하지 않는 것은?

표준 주택보험은 지진과 홍수 피해를 보장하지 않는다. 지진과 홍수는 별도의 보험 가입이 필요하며, 홍수의 경우 미국홍수보험 프로그램(NFIP)을 통해 가입할 수 있다. 일부 모기지 제공자는 이 보험을 필수로 요구하기도 한다. 또한, 일반 주택보험은 보석이나 예술품 등의 고가 소장품도 보장하지 않지만, 그 가치가 높은 경우 감정 평가를 통해 개별적인 보험 가입이 필요하다.

### 3. 보험금은 얼마 정도로 해야 하나?

보통 주택보험은 구입 가격이나 현재 시가를 기준으로 보상 금액 한도가 책정되지만, 이 한도는 충분하지 않을 수 있다. 보험 정보원에 따르면, 집 재건축 비용은 2019년부터 2022년까지 55% 상승했다. 재건축 비용은 보상한도를 훨씬 넘을 수 있다.

따라서 적절한 보상 금액을 위해 매년 보험사와 적정 보험금 한도를 상의하고, 부엌 등의 개보수를 했을 경우 이를 통지해야 한다. 또한 개인 소장품 등의 대체 보험을 들어야 한다. 그렇지 않는 경우 만약 손상을 입거나 부서진 경우 시장가로 책정되게 된다. 10년 된 카우치 같은 경우 현금 가치가 없어지므로 보상받지 못할 수 있다.

### 4. 보험료를 낮추는 방법은?



여러 보험사를 비교해 보는 것이 중요하다. 다만 보험회사가 재정적으로 건전해서 보험료가 사건 즉시 지급될 수 있는 곳이어야 하므로 무작정 저렴한 보험사를 선택하지 않아야 한다. 또한, 자동차보험과 주택보험을 한 보험사에서 묶어 가입하면 할인을 받을 수

있다. 위험 요소를 줄이는 것도 방법이다. 중앙 경보 시스템, 저온 감지 센서, 백업 발전기, 피뢰침 설치 등을 고려할 수 있다.

### 5. 보험 약관을 읽는 법

보험 약관은 업계 전문용어로 가득 차 있기 때문에, 이해가 되지 않으면 보험 에이전트나 변호사의

도움을 받는 것이 좋다. 한 보험 전문가는 "보험이 어떤 역할을 하는지 반드시 이해해야 한다. 보험은 평생 동안 큰 의미를 가질 수 있다. 보험 조항과 보험료 지급 사례 등을 이해하는 것이 중요하다. 절대 가볍게 여겨서는 안된다."고 조언한다.

**YOUNG DENTISTRY**

## 손영권 치과

youngdentistrypc.com

**진료 과목**

일반 치과  
크라운  
임플란트  
잇몸 치료  
Invisalign  
Sleep Apnea

**보험**

Delta Dental Premier,  
Blue Cross Blue Shield  
Indemnity Plan

Young K Son, DMD **978.459.0594**  
674 Rogers St. Lowell, Massachusetts 01852

**이명원 회계사**  
한국 공인 회계사  
미국 공인 회계사

MW LEE, CPA P.C. 대표  
호연회계법인 국제조세 본부장

(전) 삼일회계법인 근무  
(전) 한국 공인회계사회 세법 강사  
(전) Rucci, Bardaro & Barrett P.C. 근무

**617.455.8073**  
mwl@mwleecpa.com  
1318 Beacon St. Ste#4,  
Brookline, MA 02446

**J.K. 히팅 & 플러밍**

**30 Years Experience!**

- Remodeling, Kitchen, Bathroom
- Installation Appliance(DishWasher, Disposal)
- Basement Sump Pump
- Dry Cleaner Boiler & Gas Burner
- Water Pipe & Gas Pipe Relocation
- Drain Clog Cleaning
- Central A/C Maintenance
- Small Electric Work

**978.303.7000**  
**508.517.7035**  
엄재관 jkeum56@gmail.com  
FULLY INSURED LICENSE.MA ,15777



# 딱 4문장, 작고한 엄마에 대한 딸의 부고가 화제가 된 이유

(보스톤=보스톤코리아) 한새벽 기자=최근 세상을 떠난 엄마에 대한 '발표문' 같은 짧은 부고가 화제가 되고 있다. 메인주 어거스타에 거주하는 크리스티나 노박 씨는 신문에 게재한 4문장짜리 부고문으로 인터넷에서 큰 반향을 일으켰다. 피플지와 더 데일리 메일 등 여러 매체가 이를 보도했다. 8월 30일 메인 신문인 케네벡 저널에 실린 부고광고에서 노박 씨는 다

음과 같은 부고문을 게재했다. "플로 렌스 '플로' 해럴슨(65)은 다리를 불 태우고 지나간 자리에 남은 파괴의 흔적을 남긴 이유로 2024년 2월 24일 그의 곁에 가족도 아무도 없이 사망했다. 그가 죽음을 맞이하면서도 과거에 공포를 심어주었던 사람들이 여전히 자신들의 등을 돌아보며 공포 속에서 살기를 원했기 때문이다. 그러므로 이 글은 부고라기보다는 일림 공공서비스라고 할 수 있다." 노박 씨에 따르면, 플로 해럴슨은

65세의 나이로 사망했으며, 폐암을 앓고 있었으나 사인은 심장마비였다. 노박 씨는 이 부고문을 틱톡에 게시하면서 '오즈의 마법사'에 나오는 노래 "딩동, 마녀는 죽었다"를 함께 올렸고, 많은 독자들이 그녀에게 축하의 메시지를 전했다. 노박은 비디오 포스트에 "해럴슨은 우리가 두려움을 느끼도록 만드는 것을 즐겼고, 성인이 된 이후에도 불안정한 상태여서 남에게 같은 행동을 해왔다"고 덧붙였다.



## 매사추세츠 네번째 동부말뇌염 환자 발생

(보스톤=보스톤코리아) 한새벽 기자=동부말뇌염이 기승을 부리면서 올해 들어 네 번째 인체 감염 환자가 발생했다. 매사추세츠 보건부에 따르면, 미들섹스 카운티에 거주하는 50대 남성이 동부말뇌염에 감염된 것으로 확인되었다. 이는 지난 주 중부 미들섹스 카운티에서 세 번째 인체 감염 환자가 발생한 데 이어 추가 환자가 발생한 것이다. 8월에는 우스터 카운티의 80세 남성과 플리머스 카운티의 30대 여성이 동부말뇌염에 걸렸다. 또한, 매사추세츠에 인접한 뉴햄프셔 한 타운에서도 41세 남성이 이 질병에 감염되었다. 로비 골드스타인 매사추세츠 보건부 장관은 "올해 동부말뇌염을 전파하는 모기의 활동이 매우 활발해 많은 우려를 낳고

있다"고 말하며, "동부말뇌염은 매우 드문 질병이지만 현재 여러 지역에서 모기 위험도가 급격히 상승하고 있다. 앞으로도 따뜻하고 맑은 날씨가 계속될 예정이니 모기 물림에 특별히 조심해야 한다"고 경고했다. 올해 매사추세츠에서는 9마리의 동부말뇌염 모기가 채집되었다. 플리머스와 우스터 카운티에서 가장 많은 모기가 채집되고 있지만, 브리스톨, 에섹스, 미들섹스 카운티에서도 많은 모기가 발견되고 있다. 2019년부터 2020년까지 매사추세츠에서는 총 17명의 동부말뇌염 환자가 발생했으며, 이 중 7명이 사망했다. 올해는 현재까지 4명의 인체 감염과 2마리의 말이 동부말뇌염에 감염된 것으로 보고되었다. hsb@bostonkorea.com

**HURAM | 성형외과**

한 치원 높은 고국방문 의료서비스  
유림 의료관광을 이용해보세요!

**유림성형외과**  
성형에 관한 문의는 카톡, 전화로 가능합니다.  
유림 성형외과 전문 의료진이 최상의 의료서비스를 제공합니다.

안면윤곽	안면리프팅	안면비교정	HURAM 성형이벤트 다들나눔 받으세요!
154만~	151만~	660만~	
안면비교정	안면리프팅	안면비교정	
330만~	254만~	220만~	
안면비교정	안면리프팅	안면비교정	
550만~	220만~	110만~	

김수남 대표원장

**Prescott & Son Insurance**  
Insurance Producer Moon Hang Lee  
한인 보험 대리인 이문향

“보상 내용과 크기는”  
적절하고 안전하게  
보험료는 저렴하게

사업체 보험  
Workers Comp.  
개인 자동차 보험  
상업용 자동차 보험  
집 보험  
건물보험

Tel: 781.325.3406  
Office: 781.322.2350  
Fax: 781.322.3093  
mleeins@gmail.com | mlee@prescottandson.com

업무 시간  
월-금: 오전 10시-오후 4시  
토, 일요일, 공휴일: Closed

**New Nest Construction LLC**  
뉴네스트 건축

Residential Construction ranging from small handyman jobs to brand new construction. No job is too small.

Fully Licensed GC and HIC  
Licensed Realtor at BA Property and Lifestyle Advisors

Phone:  
**Thomas 339.227.7797**  
**Ruban 978.908.7390**

# 애플, 20일 'AI 기능 탑재' 아이폰16 韓·美 등 동시 출시

(샌프란시스코=연합뉴스) 김태종 특파원 = 애플이 인공지능(AI) 기능을 탑재할 수 있는 자사의 최신 스마트폰 아이폰16 시리즈를 9일(현지시간) 공개했다.

애플은 이날 미 캘리포니아주 쿠파티노에 있는 애플파크 스티브 잡스 시어터에서 신제품 발표 행사 '이제 새롭게 빛나다'(It's Glowtime)를 열고 아이폰16 시리즈 등 최신 제품을 선보였다.

아이폰16 시리즈는 6.1인치형(15.4cm) 기본 모델과 6.7인치형(17.0cm) 플러스, 고급 모델인 6.3인치형(15.9cm) 프로와 6.9인치형(17.4cm) 프로맥스로 구성됐다.

기본 모델과 플러스 사이즈는 지난해와 같지만, 프로와 프로맥스는 디스플레이가 더 커졌다. 베젤(테두리)을 줄여 기기 전체 크기는 늘어나지 않았다.

가격은 달러 기준으로 지난해 같은 수준을 유지했다.

아이폰 기본 모델은 799달러(128GB), 플러스는 899달러(128GB), 프로는 999달러(128GB), 프로맥스는 1천199달러(256GB)부터 시작한다.

기기 옆쪽에는 버튼 모양의 카메라 컨트롤이 도입됐다. 버튼만 눌러 카메라를 실행할 수 있고 사진 확대 및 축소, 빛 노출 등도 조절할 수 있다.

또 고급 모델에 4천800만 화소 광각카메라, 5배 광학줌 망원카메

라 등이 탑재되는 등 카메라 기능이 강화됐다.

이번 아이폰에는 애플의 AI 시스템인 '애플 인텔리전스'가 탑재된다. 이를 위해 애플이 자체 개발한 최신 칩인 A18과 A18 프로가 장착됐다.

이들 칩은 전작 대비 최대 2배 빠른 속도로 머신러닝(기계학습)을 할 수 있고, 전력은 30% 더 효율적이라고 애플은 설명했다.

팀 쿡 최고경영자(CEO)는 "아이폰16 시리즈는 처음부터 AI를 위해 만들어졌다"고 설명했다.

애플 인텔리전스는 이용자가 급하게 날려 쓴 메모를 AI가 다듬어 세련된 초대장으로 만들어주고, 원하는 이모티콘을 생성해주고 독창적인 이미지도 만들어 준다.

녹음과 번역은 물론, 수많은 사진 가운데 언제 어디서 찍었는지 모르는 사진을 찾을 때 기억나는 묘사를 타이핑하면 사진을 찾아준다.

메일 편지함을 빠르게 읽고 요약본을 제공하고, 임박한 약속 등 중요한 내용은 가장 상단에 표시해준다.

애플의 음성 비서 시리(Siri)는 업그레이드돼 중간에 말이 끊겨도 이용자의 언어를 이해해 답을 제공하고, 이용자 질문에 단계별 방법도 안내해 준다.

이용자가 카메라 컨트롤을 길게 누르면 지나가던 식당의 영업시간



이나 후기를 띄워주고 전단지의 이벤트를 캘린더에 추가해준다.

소프트웨어 애플 인텔리전스 기능은 내달 베타(시험) 버전으로 영어로 우선 제공된다. 애플은 내년에 중국어, 프랑스어, 일본어, 스페인어 등 더 많은 언어도 지원할 예정이라고 밝혔다. 한국어 제공 시점은 알려지지 않았다.

다만, 새 아이폰은 오는 13일부터 한국과 미국을 포함해 호주, 캐나다, 중국, 프랑스, 독일, 인도 등 59개 이상에서 사전 주문할 수 있

고 20일부터 매장을 통해 구매할 수 있다.

한국이 새 아이폰 1차 출시 국가에 포함된 것은 이번이 처음이다.

애플은 이와 함께 출시 10년을 맞은 애플워치를 개편해 전작 대비 10% 가량 얇아진 애플워치10 시리즈도 공개했다. 알루미늄과 티타늄 케이스를 이용해 무게는 10~20% 줄었고 디스플레이는 9% 더 커졌다.

30분 만에 최대 80%까지 충전할 수 있고, 50m까지 방수가 되는 등

피트니스 기능이 강화됐다. 특히, 수면 무호흡증을 감지할 수 있는 기능도 갖췄다.

애플워치10은 워치 운영체제(OS)11을 통해 보다 개선되고 맞춤형 건강 및 피트니스 관리 기능을 제공한다.

애플은 이와 함께 3년 만에 에어팟을 업그레이드해 고급 모델에만 들어가던 액티브 노이즈 캔슬링(소음 제거) 기능을 기본 모델에 추가했다. 에어팟 프로2는 업데이트를 통해 보청기 기능을 지원한다.

**성 안토인 디블뤼 보스톤 한인성당**  
Saint Antoine Daveluy Korean Parish

하느님에 대하여,  
진리에 대하여,  
삶에 대하여,  
함께 고민하고  
찾아 나서고자 하는  
모든 분들을 초대합니다.

**주일 미사 (Sunday)**  
오전 9시 30분 (English)  
오전 11시 (Korean)

**평일미사**  
화요일 / 오전 10시 30분  
목요일 / 오후 7시 30분  
매달 첫 토요일 / 오전 10시 30분

**성당연락처**  
45 Ash St. Newton MA 02466  
(617)558-2711  
stadparish@gmail.com  
stdaveluychurch.org  
www.facebook.com/stdaveluy

하나님을 기뻐하는 교회 살을 노래하는 교회

**나사렛사람의교회**  
KOREAN CHURCH OF THE NAZARENE

주일예배 오전 11시

"하나님은 가까이 계시십니다.  
나사렛사람의교회도  
가까이 있습니다."

900 Main Street  
Reading, MA 01867  
보스톤 북쪽  
I-95 Exit 38B  
(Rt. 28N)로 나와서  
2 마일 왼쪽에 있습니다.  
Tel. 781.439.1840

www.npeople.org  
담임목사 유경렬

**세탁소 팝니다**

Care Cleaners  
20 Main St. North Reading, MA  
Sale Price : \$70,000  
Very good full plant

**연락처 : 603.401.0113**

**간판 및 사인**

LED Sign, Channel Letter,  
Truck Lettering, Banner,  
Poster, Window Lettering,  
Car Sign, All Types of Signs.

**초이스 간판**

617.470.1083  
choisigns@yahoo.com

# 애플, 'AI 기능' 아이폰16 공개했으나... "주요 기능은 내년돼야"

(샌프란시스코=연합뉴스) 김태종 특파원 = 9일(현지시간) 애플이 인공지능(AI) 기능이 탑재될 최신 아이폰16 시리즈를 공개했지만, 시장 반응은 냉담했다.

이날 뉴욕 증시에서 애플 주가는 전 거래일보다 0.04% 오른 220.91달러(29만6천461원)에 그쳤다. 장중 1.5% 이상 하락하는 등 발표내내 하락세를 나타내다가 장 막판 강보합으로 마감했다.

이날 기술주 중심의 나스닥 지수가 1.16% 오른 것을 감안하면 시가총액 1위 종목의 상승폭 치고는 내린 것이나 다름없다.

지난 6월 연례 개발자 회의(WWDC)에서 이미 AI 기능을 발표해 주가가 선반영된 부분도 있지만, 이날 행사에서 그 이상의 '깜짝' 발표가 없었기 때문이다.

블룸버그 통신은 "대부분의 새로운 기능은 미리 알려진 것으로, 이날 발표에서 놀라운 일은 거의 없었다"고 전했다.

아이폰16은 예년 기기들과 달리 AI 기능에 관심이 모아졌다.

이전 모델들이 디자인이나 새로운 기능 등 하드웨어에 초점이 맞춰져 있었다면 올해에는 AI 기능을 가능하게 할 소프트웨어가 주목을 받은 것이다.

그러나 아이폰16에 AI 기능이 온전히 탑재되기까지는 상당한 시간이 걸릴 것으로 예상돼 아이폰16 판매에 차질을 빚을 수도 있다는 관측도 나왔다.

애플은 올해 하반기 아이폰 16의 출하량을 지난해 동기보다 10% 증



가한 9천만대를 목표로 하는 것으로 알려졌다.

애플은 AI 기능의 애플 인텔리전스를 내달 베타(시험) 버전으로 선보이고 영어로 우선 출시한다고 밝혔다.

또 내년에 중국어와 프랑스어, 일본어, 스페인어 등 다른 언어로 지원할 예정이라고 했다. 한국어 제공 시점은 알려지지 않았다.

이에 따라 아이폰의 AI 기능 탑재는 사실상 내년에 돼야 가능할 수 있다.

블룸버그 통신은 "애플의 AI 기술은 아직 초기 단계에 있다"며 "애플 인텔리전스는 수많은 지연에 직면해 있고 많은 주요 기능은 내년이 돼야 출시될 예정"이라고 전망했다.

이마켓어 애널리스트 가드호세비야는 "베타 테스트로 출시된다는 것은 많은 기능이 여전히 출시를 위해 미세 조정되고 있으며 프라임타임을 위한 준비가 돼 있지 않다는 것을 나타낸다"고 분석했다.

여기에 중국 최대 통신장비 기업 화웨이가 내놓은 스마트폰이 대박 조짐을 보이는 것도 애플로서는 부

담일 수밖에 없다.

화웨이는 중국 시장에서 애플의 경쟁업체 중 하나다. 화웨이는 지난 7월부터 두 번 째는 스마트폰인 두메이트(Mate) XT에 대한 사전 주문을 받기 시작해 24시간 만에 선주문이 24시간 만에 200만건을 돌파했다.

시장조사업체 카날리스 자료에 따르면 애플은 지난 2분기(4~6월) 중국에서 아이폰 할인 판매에 나섰지만, 출하량은 작년보다 6.7% 감소했다.

애플은 아이폰16 시리즈 가격을 전년 대비 인상하지 않으면서 2021년 이후 같은 수준을 책정했다. 최근 아이폰 판매 부진을 염두에 둔 것으로 보인다.

그러나 AI 기능 탑재가 늦어지고 미국과 유럽에 이어 가장 큰 시장인 중국에서 경쟁이 치열해지면서 애플의 기대만큼 아이폰16이 판매될 지는 미지수다.

월스트리트저널(WSJ)은 "발표가 진행되는 동안 애플 주가는 1% 이상 하락했다"며 "이는 AI 중심 제품에 대한 시장의 회의적인 시각을 반영한 것"이라고 전했다.



## 미 생산자물가, 5월 이후 전월 대비 0.0~0.2% 상승 머물러

(뉴욕=연합뉴스) 이지현 특파원 = 지난 8월 미국의 생산자물가지수(PPI)가 시장 기대에 부합해 상승했다.

미 노동부는 8월 미국의 생산자물가가 전월 대비 0.2% 상승했다고 12일(현지시간) 밝혔다. 이는 다우존스가 집계한 전문가 전망치(0.2%)에 부합하는 수치다.

전년 동기 대비로는 1.7% 상승했다.

에너지와 식품 등을 제외한 근원 생산자물가지수는 전월 대비 0.3% 상승해 0.2% 상승을 예상한 전문가 전망을 웃돌았다. 전년 동기 대비로는 3.3% 상승했다.

최종수요 재화 가격이 전월과 같은 수준에 머문 반면 최종수요 서비스 가격이 전월 대비 0.4% 상승했다.

지난 7월 상승률은 전월 대비 0.1%에서 보합으로 하향 조정됐다.

미국의 생산자물가는 지난 5월 이후 전월 대비 상승률이 0.0~0.2%에 머물며 인플레이션 둔화세 지속에 대한 기대를 키우고 있다.

도매물가로도 불리는 생산자물가는 일정 시차를 두고 최종 소비자 가격에 반영된다는 점에서 소비자물가의 선행지표로 받아들여진다.

pan@yna.co.kr

**PGA 골프 레슨**

PGA Class A 멤버 티칭 프로가 Pro 지망생, 초중고 골프선수 처음 배우는 초보부터 상급자까지 맞춤형 레슨, 전문 골프 레슨합니다.

Young PGA Professional  
617.458.2733

**한달동안 라이드해줄 분 구합니다 (체스넛힐)**

9월 19일부터 10월18일까지

**626.384.7231**

**웨스트보로 한국식당에서 서빙하실 분 구합니다**

남녀 모두 가능  
영어 구사 상관없이 가능

**508.330.6611**

여러분의 사업의 동반자  
**온라인 주문과 예약이 가능한 컴퓨터**

신뢰할 수 있는 크레딧 카드 머천트 서비스 제공, 컴퓨터와 연결 및 다양한 프로그램 세탁소, 식당, 살롱 컴퓨터 세일, 설치, 트레이닝, 아프트 서비스 제공. 무료 방문 상담해 드립니다.

Email : mchae@dependableusa.com  
web : dependableusa.com

**디펜더블 컴퓨터 781.858.1155, 781.727.4325**

**USGTF 골프 티칭프로 자격증 시험**

대상 : 뉴잉글랜드 지역 거주인  
일정 : 매년 7월  
장소 : 보스턴  
문의 : 최성조 마스터 프로(시험감독관)  
전화 857.600.6755  
이메일: sj.usgtf@gmail.com

**857.600.6755** **USGTF**  
마스터 US 월드 티칭 프로  
UNITED STATES GOLF TEACHERS FEDERATION  
Leader in the Field of Golf Instruction

**보스톤 봉사회**

**의료보험안내 무료세금보고**

Tel. 508-740-9188

이 칼럼은 본지의 편집방향과 다를 수 있습니다

# 영민 엄마와 함께하는 재정계획 (800) 투자가 비극으로

이명덕, Ph.D., Financial Planner  
& Registered Investment Adviser (RIA)  
Copyrighted, 영민엄마와 함께하는 재정계획  
All rights reserved  
www.billionsfinance.com  
248-974-4212



재정신문인 월스트리트지는 한 부부가 로또에 당첨된 금액에서 세금을 제한 \$60 million을 재정설계사를 통해서 투자한 것이 '비극'으로 변했다는 소식이다. 재정설계사는 자금 대부분을 어뉴이티(Annuity)에 투자했는데 많은 수수료(Commission)와 비용으로 투자한 자금이 불어나지도 않았다는 놀라운 기사(A couple won the powerball. Investing it turned into tragedy, Jason Zweig, WSJ, July 12, 2024)이다.

보험인 혹은 재정설계사는 [미국에서 일하지 않아도 평생동안 생활비를 보장하는 연금 상품이 있다. 은퇴 계획에 따라 생활비 지급 금액과 지급 시점을 선택할 수도 있다. 목돈을 투자하면 높은 이자로 원금을 불려주고 가입자가 사망할 때까지 약속한 생활비를 평생 지급한다고 말을 하니 이런 달콤한 유혹을 거절하기 어렵다. 이것이 투자자 대부분의 공통된 심정이다. 이런 절박

한 심정을 금융 회사는 잘 알고 있다. 그래서 보험회사는 '원금이 보장되고 높은 이자로 평생 생활비를 보장' 한다는 금융상품을 만들어서 판매하는데 이것이 어뉴이티이다.

정든 고향을 떠나 낯설고 말도 통하지 않는 미국에 이민을 왔다. 정신을 차릴 여유 없이 밤낮으로 일만 열심히 했고 아이들 이장성하고 돌아보니 노후 준비 없이 세월만 흘쩍 지나갔다. 평생 일한 대가로 은퇴 자산은 조금 마련했지만 어떻게 해야 할지 뚜렷한 방법이 없다.

은퇴한 후 부부가 죽을 때까지 생활해야 하는 소중한 목돈이다. 주식 투자에 대해서는 아는 바도 없고, 투자하면 큰 손실을 볼 수도 있다는 두려움이 크다. 투자가 안전(?)하면서 돈이 불어나며 특히 부부가 하늘 나라로 갈 때까지 생활비가 보장되는 투자를 생각한다.

금융상품은 투자자와 보험회사와 계약

(Contract)을 맺는 것이다. 투자자가 소중한 목돈을 보험회사에 주면, 보험회사는 그 돈을 받아서 투자자가 하늘나라로 갈 때까지 연금을 지급한다는 것이다. 보험인이 설명하는 지급 시점은 투자자가 선택할 수 있지만 생활비 지급 금액은 투자자가 결정하는 것이 아니고 보험회사가 결정한다.

모든 투자자는 높은 연금을 받기 원하지만, 금융회사나 보험회사는 자선사업가가 결코 아니기에 회사의 모든 경비와 이익금을 계산한 후 연금 액수를 계산하기에 지급하는 금액이 적어질 수밖에 없다.

어뉴이티를 소유하고 있다면 수익률을 비교해 볼 수 있는데, 안타깝게 투자자 대부분이 어뉴이티의 수익률을 모른다. 재정 문서에도 나오지 않는다. 나의 소중한 돈을 투자하며 수익률을 모르는 투자가 제대로 될 리가 없다. 월스트리트지에 언급한 로또 당첨 금액의 투자 기간은 2011년부터 2017년이다. 이 기간에 주식시장의 연평균은

13.7%이다. 투자한 돈이 2배 이상으로 불어난 놀라운 수익률이다.

부부는 어린 손녀를 병(Krabbe disease)으로 잃었다. 신생아가 태어나서 이 병이 있으면 1-2내에 목숨을 잃는 희귀한 병이다. 이것을 연구해서 치료할 수 있도록 재단을 설립했는데 재정설계사의 욕심으로 실패하는 투자로 이어진 것이다. 어린아이의 목숨을 담보로 어뉴이티에 투자한 재정설계사에 도대체 '얼마면 충분(How much is enough)한지?'를 할아버지는 울부짖는다.

미국으로 이민을 와서 자식들 키우며 정신없이 산 이민 일 세대, 금융 지식이 많지 않은 사람들에게 '원금을 보장하며 주식 시장 수익을 받고 죽을 때까지 받는 연금'이라고 말하며 투자자를 유혹한다. 투자자는 "너무 좋은 것은 사실이 아닐 수 있다(Too good to be true)"라는 문구를 투자하기 전 재삼 숙고해 봐야 하는 이유이다.



## 화랑도(花郎徒)와 성(性) 그리고 태권도(跆拳道) 화랑세기(花郎世紀, 원화源花 미실美室(45)

이 칼럼은 본지의 편집방향과 다를 수 있습니다

박선우 (박선우태권도장 관장)

미실의 며느리가 된 양명공주는 색사에 관심이 별로 없는 남편 보종을 잘 섬겨 딸 보라와 보랑을 낳았다. 그후 보종이 내사에는 전혀 흥미를 나타내지 않자 양명은 김염장과 사통하여 아들 장명을 낳기도 하였다. 그리고 610년 경에 또 아들을 낳았다. 그가 양도인데, 양도는 총명하여 갓이 되자 어머니 양명공주에게 자신의 이름을 양도(良圖)라고 지은 까닭에 대하여 물었다. 그러자 양명은 대답하기가 난처해서 그냥 "내가 그림을 잘 그리기를 바라고 지은 이름이다" 라고 얼버무렸다.

전술한 바와 같이 양명공주는 양도를 남편 보종으로 부터 낳은 아들이 아니라 (남편의) 조카 모종과 사통하여 낳은 아들이다. 사실 양도의 이름은 '그날의 사랑'을 양보한 양명의 남편 보종이 지어주면서 모종에게 "그림은 조카의 아들을 따를 사람이 없을 것이다"라고 예언을 하였다. 아마도 보종은 자신이 문장과 화법(書法)에 능했기에 그렇게 되기를 바라면서 지어준 것이 아닐까? 어쨌든 양도는 어머니의 그림을 잘 그리기를 바라고 지은 이름이라는 말에 동기를 받아 그림 그리기에 정성을 쏟았다. 후일 과연 그의 그림을 따를 자가 없었다. 양도는 특히 진도(陳圖)를 잘 그렸는데 병장기를 매우 정밀하게 묘사하였다.

양도는 자신의 '출생의 비밀'에 대해 자세히 알지 못하면서 성장하였다. 즉 양명공

주가미실의 막내 아들인 보종을 지아비로 하고 염장과 미실의 장손인 모종은 사신(私臣)으로 하였다. 그래서 양도는 자연스럽게 모종을 숙공(叔公)이라고 부르며 성장하였다. 그런데 장성하여서 모종이 친부인 것을 알고 더욱 존경하고 효를 다했지만 일찍 알지 못함을 한스럽게 여겼다. 이에 친부인 모종은 너는 나의 아들이지만 적(籍)은 선부(仙父)(보종을 말한다)를 이었으니 효(孝)와 연(緣)을 구별하지 말라고 일렀다. 그래서 보종은 양도를 사자(嗣子)로 삼아 대를 이어지만 후대로 전해지는 기록에는 보종의 성인 설씨를 따르지 않고 모종의 성인 김씨를 따르고 있다. 양도는 치밀한 성격으로 매사를 완벽하게 처리하였다. 화랑도의 수장인 풍월주를 거쳐 마침내 나라를 지키는 장군이 되었다.

김양도는 김유신을 따라 백제와 고구려를 정벌에 참전하여 큰 전공을 세웠다.

660년 백제의 수도 사비성을 함락시킨 후 당나라 장수 소정방이 정립사의 석탑 표면에 새기게 한 '당평제비'의 비문에 '우무위 중랑장(右武衛中郎將) 김양도(金良圖)'라고 쓰여진 양도의 흔적이 등장한다. 삼국사기에 기록된 김양도의 전공은 이외에도 많이 있다. 661년(문무왕 원년) 2월에 사비성을 탈환하려는 백제부흥군에게 포위되어 고립된 당군을 구하기 위하여 출정한 원정군의 대장군(大幢將軍) 김품일(화랑 관창의 아버지)의 부장으로서 왕자 문왕(文王)(무열왕 김춘추의 삼남

)과 함께 참전하였다. 그리고 662년 김유신을 따라 평양을 포위한 소정방이 이끄는 당나라 군사에게 군량미를 가져다주기 위하여 김인문(무열왕 김춘추의 차남)과 함께 파견되기도 하였다. 또한 668년 6월에 고구려 공격을 위하여 편성된 신라군의 지휘부 38총관 가운데 대당총관(大幢總官)으로서 신라군을 거느리고 당군과 합세하여 고구려를 멸망시켰다.

이렇게 삼국의 통일이 눈앞에 있었지만, 당나라는 백제와 고구려의 옛땅에 웅진도독부와 안동도호부를 두면서 직접 지배를 시도하였다. 동시에 신라왕에게도 계림주(계도독)라는 작위를 주는 등 신라도 지배하려는 야욕을 드러내었다. 신라는 이에 맞서 고구려 부흥군을 지원하여 백제땅에 주둔하고 있던 당나라 군사를 공격하였다. 즉 나당전쟁(670년부터 676년까지)의 전쟁으로 신라의 승리로 삼국 통일을 이루고 대동강 이남의 한반도의 지배권을 확립하였다)의 서막이 올랐다.

당나라는 신라에 대해 고구려 부흥군 지원 공격을 문제 삼았다. 이를 해명하기 위하여 김양도는 669년(문무왕 9년)에 각간(1등급 관위) 김흠순(19세 풍월주를 역임한 김유신의 동생)과 함께 당나라로 향하였다. 당나라에도 착한 그들은 해명할 기회도 없이 당고종에 의해 하옥되었다. 이듬해 670년, 흠순은 방면되어 귀국하였지만 양도는 계속 억류되었다. 애석하게도 양도는 그곳에서 옥사하였다. 삼국 통일을 위하여 수많은 전투에서 혁혁한 공을

세웠지만 그는 통일된 신라에서 살지는 못했다. 외교술에 능한 양도는 생애에 6번이나 당나라에 사신으로 파견되었다. 669년 6번째 간 그사행길이 그만 양도의 황천길이 되고 말았다.

아울러 삼국유사에는 다음과 같은 기록이 등장한다. 양도가 어렸을 때 귀신의 장난으로 온몸이 마비되어 말도 못하게 되었다. 다행히 승려 밀본(密本)의 도움으로 병을 치유할 수 있었다. 그래서 그는 불교를 깊게 믿었고 후일 흥륜사 금당의 미륵존상과 좌우보살의 진흙상을 빚어 모시고 그 벽에는 금으로 불화를 그렸다. 또한 두 딸 화보(花寶)와 연보(蓮寶)를 불문에 귀의 시키고 흥륜사의 종으로 삼게 하였다.

양도는 이부동복 누이인 보랑을 부인으로 맞아 아들 양효를 비롯하여 6명을 더 낳았고 딸 양시를 두었다. 그에게는 첩(정인이) 여럿 있었다. 능보(能寶), 춘화(春華)(17세 풍월주 김염장의 딸), 천운(24세 풍월주 김천광의 누이, 천광은 진흥왕의 증손자이다. 진흥왕-구륜-수품-천광), 명란(明蘭)등에게서 서자 10명과 서녀 10명을 낳았다. 흥륜사에 바친 두 딸이 어느 정인의 딸인지는 알 수 없다.

참고문헌: 삼국사기, 삼국유사, 화랑세기-신라인 그들의 이야기(김대문 저, 이종욱 역주해, 소나무), 화랑세기-또 하나의 신라(김태식, 김영사), 한국사데이터베이스(db.history.go.kr)

# 신영의 세상 스케치

이 칼럼은 본지의 편집방향과 다를 수 있습니다

949회

시인 신영은 월간[문학21]로 등단, 한국[전통문화/전통춤] 알리기 역할 등 활발한 활동을 하고 있다.



skyboston@hanmail.net

## 강도사(講道師, preacher) 고시를 마치고...

지난 9월 11일 <한미두나미스 예수교 장로회> 각종 고시(목사, 강도사, 전도사, 장로)가 Elmhurst소재 '뉴욕주찬양교회'에서 치러졌다. 이번 고시에는 목사고시 2명, 강도사 고시 1명, 전도사 고시 1명이 고시에 응했다. 하나님의 소명을 받아 사명을 가지고 하나님의 길에서 사역자가 되어 2년 전 '전도사 고시'를 마치고 2년이 다 되어 응한 '강도사 고시'였다. 예상 문제지 교회사, 미국기독교 역사, 조직신학, 교회정치 외 설교 1편, 설교해석 1편, 논문 1편을 미리 받아놓고 걱정이 시작되었다. 모두가 주관식의 문제이니 이해하고 외워야 할 터였다.

강도사(講道師, preacher)는 개신교의 한 분파인 장로교의 일부분과 교단(범 합동 계열, 고신측)에서 신학대학원 3년을 졸업한 전도사가 목사가 되기 바로 직전에 받는 직분이다. '강도사'라는 직분의 이름을 처음 들었을 때 어감이 참 편치 않게 들렸다. 시험공부를 여름방학동안 전부터 걱정이 일어 준비를 했지만, 제대로 고시 공부를 시

작한 때는 8월 초부터 시작했다. 시험 전 일 주일은 마음의 부담이 크게 다가왔다. 세상 나이 60이 되어 하는 공부이니 쉽지 않은 일은 당연한 일이다.

'강도사(講道師, preacher) 고시'를 준비하면서 우리 집 큰 녀석을 생각했다. 뉴욕 맨해튼의 로펌에서 텍스 변호사로 일하고 있는 녀석이 Bar Exam을 통과하면서 얼마나 힘든 공부를 했었을까 고마운 마음이 가득했다. 그 공부에 비하면 엄마의 '강도사 고시'는 아주 작은 분량의 공부이지만 어려서 공부하던 그때와는 너무도 다르지 않은가. 그래서 더욱 하나님께 감사와 찬양을 올려드렸다. '저를 어디에, 무엇에 쓰시렵니까?!' 하고 여쭙며 감사의 뜨거운 눈물이 가슴에 차오르더니 눈시울을 적시고 말았다.

우리는 이처럼 한 걸음 한 걸음 각자에게 맡겨진 삶 속에서 인생의 가치를 찾는 것이다. 이 세상에 나를 왜 보내셨을까. 나만 내 가족만 호의호식하면 되는 것일까. 우리는

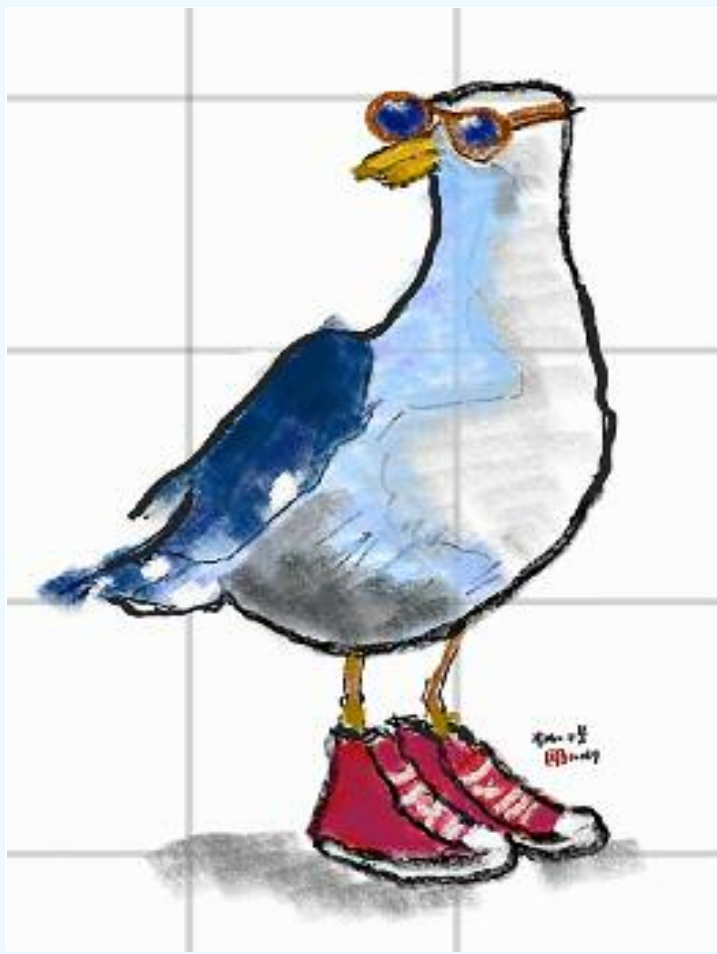
주변을 둘러보아야 한다. 혼자서는 살 수 없는 이유이다. 더불어 살아야 하는 세상이 아니던가. 세상에 와서 나와 더불어 맺어진 모든 인연들에 소홀히 여기지 않는 마음이길 오늘이 아침도 기도한다. 이제는 사역자의 길에 들어서니 더욱이 마음과 어깨가 무거워졌다. 둘러보아야 할 사람들이, 일들이, 챙겨야 할 사람들이 일들이 있는 것이다.

무엇인가 변화되어야 하지 않겠는가. 요즘처럼 교역자들이 다른 이들의 입에 오르내리는 이때는 말이다. 다른 사람이 변화시킬 원하지 않으면 변화의 시작은 이미 나로부터 시작된 것이다. 누가 누구를 탓할 수 있을까. 우리는 모두가 부족하고 나약한 존재가 아니던가. 누가 누구를 가르칠 수 있겠으며, 누가 누구를 자신의 마음대로 휘둘러 줄 수 있겠는가. 그저 나의 부족함을 깨달아 말씀 앞에 서고 꿋꿋한 무릎으로 기도할 뿐인 것을 말이다.

전도사에서 강도사로 강도사에서 목사로 정해진 순서에 의해 그 길을 갈 테지만, 두

렵고 떨리는 마음으로 말씀 앞에 서며 기도한다. 주변의 목사님들을 보며 닮고 싶은 분들도 많지만, 정말 고개가 절레절레 흔들어지는 목사님들도 몇 있지 않던가. 아래 후배 목사들을 그저 가르쳐 들려고만 하고 본인을 돌아보지 못하는 어찌면 세상사람보다도 부끄러운 만큼의 말과 행동을 보게 된다. 무엇보다도 '돈' 그 '돈'에 목숨거는 목사님을 만나면 내 얼굴이 화끈 달아오른다.

누구를 탓하라. 그저 거울 삼아 '나는 저런 목사는 되지 말아야지!' 하고 달아오른 얼굴의 열기를 식이는 것이 답인 것 같다. 무엇보다 누구를 가르치려 하지 않으면 좋겠다. 내가 얼마동안 목회를 했는데, 요즘 목사 된 것들은 선배 알아볼 줄도 모르고 이런 식의 언행 참 듣기 버겁다. 물은 위에서 아래로 흐른다. 어찌 거스르며 흐를 수 있을까. 그 말을 입으로 내뱉기 전 본인의 행실을 챙겨보시길 바라는 마음 간절하다. 존경 받을 만한 목사님은 저절로 존경을 받는다.



이 칼럼은 본지의 편집방향과 다를 수 있습니다

## 한담객설閑談客說: 한줄의 문장



김화욱  
보스톤코리아  
칼럼니스트

찬 이마위에  
치자꽃이 지는 밤

저만치 그리고 귤가에  
초침소리 빗소리  
(김일엽)

치자꽃은 어떤 꽃인가. 순백의 우아한 향기를 뿜어낸다 하던가. 치자꽃은 희디 희고 품위 넘치는 향기를 지니고 있음에 틀림없다. 하긴 치자에 대해 옛 선현이 갈파했다. '꽃 색깔이 하얗게 윤택한 것이 첫째요, 꽃향이 맑고 부드러운 것이 둘째요, 겨울에도 잎이 시들지 않는 것이 셋째요, 열매로 노란색을 물들이는 것이 넷째

다. 그러면서 치자는 꽃 중에서 가장 귀한 것이라고 했다.' (김민철의 꽃이야기, 조선일보) 시조도 좋지만 치자를 이야기한 글도 만만치 않다. 읽을 만 하다.

어느 글에서 읽었다. '과시하고자 문장을 외우는 건 아니다. 다만 그 문장을 머리속에 지니고 있는 것이 좋기 때문이다.' 문장을 머리속에 지니다니. 무릎을 쳤고, 오히려 이 문장이 내겐 더 좋았다. 내 머리속에 지니인 것.

이젠 필사를 넘어 아예 외우라 한다. 그러나 문장은 외워서만 될 일이 아니다. 여러번 읽다 보면 외우게 될테니 말이다. 읽을 적마다 감흥은 달라질 테고, 머리속에 깊숙히 지니게 되나니. 그 옛날 과거

시험을 준비하던 유생들이 논어 맹자를 외운 것 처럼 말이다. 논어의 첫 구절이다. '배우고 또 익히니 즐겁지 아니한가.'

내게도 깊이 외우는 문장이 있긴 하다. 오랫동안 읽었던 책 갈매기의 꿈에서 이다. 가장 높이 나는 갈매기가 가장 멀리본다. 이 문장은 필사할 필요는 없겠다. 그저 외우고 있으니 말이다.

치자꽃 향내는 그윽할테니 가장 멀리 퍼져갈 것이다. 찬송가에서도 외우고 있는 구절이 있다.

주 하나님 지으신 모든 세계 내 마음 속에 그리어 볼 때 (찬송가 79장)

애송시라 한다. 유명인사들에게 물을 적에 자신이 즐겨 읊던 시라는 거다. 나에겐 누구도 묻지 않을 테니, 나는 유명인사는 아니다. 그러나 내게도 기억하는 시구절은 몇 있다.

한국신문을 들춰 보는 중이었

다. 스님 김일엽의 시조가 눈에 들어왔다. 몇번이고 읽을 적에 적막한데, 절간 풍경이 떠오른다. 절장이니 몇번이고 되읽었다.

참았던 신음처럼  
사립문이 닫히고

보스톤코리아 휴람 네트워크와 제휴한 세란병원

이 칼럼은 본지의 편집방향과 다를 수 있습니다

# '렘수면행동장애' 치매 가능성 높인다



이번 주 휴람 의료정보에서는 '렘수면행동장애'에 대해 휴람 의료네트워크 세란병원 신경과 김진희 과장의 도움을 받아 자세히 알아보고자 한다.

사람은 일생의 3분의 1을 잠을 잔다. 잠을 제대로 자지 못하면 집중력과 기억력이 떨어지며 불면이 지속되면 정서가 불안해진다. 사람은 잠을 잘 때 두 가지 수면단계를 반복하게 되는데, 만약 자면서 고함을 지르고 발길질을 한다면 렘수면 단계에서 행동장애가 발생했을 가능성이 높다.

렘수면(rapid eye movement, REM)은 수면의 단계 중 안구가 급속히 움직이는 것이 관찰되는 단계의 수면이다. 사람은 잠을 자는 동안 보통 5~7차례의 렘수면을 경험하는데, 렘수면 중인 사람을 깨우면 보통 꿈을 꾸고 있었다고 말한다.

렘수면은 낮 동안의 정신활동을 정리하는 수면으로 뇌가 완전히 잠드는 것이 아니라 일정한 뇌파활동이 나타난다. 수면의 20~25%를 차지하며 꿈을 꾸며 비교적 복잡한 정보를 뇌에

저장하는 단계다. 렘수면 시간이 적으면 기억력이 떨어지거나 불안감, 우울감을 겪을 수 있다. 렘수면 때에는 근육이 무력해지고 호흡과 맥박이 불규칙하며 안구가 빠르게 움직이는 것이 특징이다.

렘수면행동장애란 렘수면 기간 동안 근육의 긴장도가 증가하고 꿈과 관련된 과도한 움직임과 이상행동을 보이는 질환이다. 나이가 많을수록, 남성일수록 흔하게 발생한다. 렘수면행동장애에 환자는 누군가와 대결을 하거나 공격을 받고 쫓기는 등 폭력적인 내용의 꿈을 꾸면서 이를 행동화한다.

이로 인해 침대에서 떨어져 다치거나, 함께 잠을 자는 배우자를 공격해 다치게 할 수도 있다. 이러한 수면 관련 외상은 멍, 찰과상에서부터 드물게 골절, 뇌출혈까지 보고되었다.

렘수면행동장애는 꿈을 꾸는 렘수면 중 몸의 움직임을 중단시키는 뇌간의 운동마비 조절 문제다. 노인에게서 많이 발생해 '노인성 잠꼬대'라고도 불린다.

말하거나 움직이는 잠꼬대가 치매 위험이크다는 연구 결과도 있다. 꿈꿀 때 말을 하거나 팔다리까지 움직인다면 몸을 잡아주는 뇌의 기능이 약해진 것이다. 렘수면행동장애는 뇌가 뇌

행성 변화를 겪고 있다는 징후다. 캐나다 맥길대 연구팀에 따르면 12년간 렘수면행동장애 환자를 관찰한 결과 약 50%가 파킨슨병, 치매로 발전하는 것으로 나타났다.

수면 중 과격한 행동이 있을 경우 수면검사를 시행하고 그 결과를 통해 진단할 수 있다. 수면검사는 수면 중 뇌파, 안전도, 턱 근전도, 코골이 등 수면시 신체에서 나타나는 여러 신호를 동시에 기록하는 검사다. 수면다원검사 결과 근전도에서 렘수면 시 근긴장도의 증가가 관찰되고, 비정상적인 렘수면 이상행동이 확인되면 렘수면행동장애를 진단할 수 있다.

휴람 의료네트워크 세란병원 신경과 김진희 과장은 "렘수면행동장애는 수면 중에 꾸는 꿈을 자기도 모르는 사이에 그대로 실행하는 병으로 때로는 뇌의 다른 질환이나 정신과적 장애가 겹쳐져서 나타날 수 있다"며 "이 병은 본인은 물론 같이 잠을 자는 배우자에게도 위협이 될 수 있으므로 신속한 진단과 치료가 필요하다"고 강조했다.

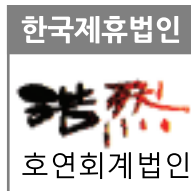
김진희 과장은 "렘수면행동장애는 뇌가 뇌행성 변화를 겪고 있다는 징후이며, 환자를 추적 관찰해보면 파킨슨병이나 치매가 나타나는 경우가 많다"며 "또다른 치매, 파킨슨병 초

기 증상으로 후각 기능 감퇴가 있으므로 렘수면행동장애와 후각 기능 감퇴가 같이 나타난다면 수면검사를 포함해 진료를 조속히 받아야 한다"고 설명했다.

"소리지르고 주먹질 하는 '렘수면행동장애'...치매 가능성 높인다" 및 그 밖의 휴람에 대한 궁금한 점이 있으시다면 휴람 해외의료사업부 김수남 팀장에게 문의하시면 자세한 안내를 도와드릴 것입니다. 휴람이 상담부터 병원선정 - 진료예약 - 치료 - 사후관리까지 보호자로서 도와드릴 것입니다.

- Kakao ID : huramkorea
- 미국, 캐나다 무료 전화(Call Free) : 1-844-DO-HURAM(1-844-364-8726)
- 직통전화 : 070-4141-4040 / 010-3469-4040

## M 이명원 회계사 MW LEE, CPA P.C.



**이명원 회계사**  
한국 공인 회계사  
미국 공인 회계사

MW LEE, CPA P.C. 대표  
호연회계법인 국제조세 본부장

(전) 삼일회계법인 근무  
(전) 한국 공인회계사회 세법 강사  
(전) Rucci, Bardaro & Barrett P.C. 근무

“한국과 미국의  
세무를 한번에!”



- 한국과 미국의 개인 세금보고 / FBAR / FATCA 보고
- 한국과 미국의 법인 세금보고
- 양도, 상속, 증여 절세 대책
- 한국 개인 및 법인의 미국 지사 설립 / 관리
- 한국 개인 및 법인의 한국 지사 설립 / 관리
- 한국과 미국의 본사 보고서 작성
- 한국과 미국의 회계기준에 의한 회계감사 보고서 / 검토 보고서 작성

**617.455.8073**  
mwl@mwleecpa.com  
1318 Beacon St. Ste#4,  
Brookline, MA 02446

# THE KOREAN AMERICAN CITIZENS LEAGUE OF NEW ENGLAND

## 뉴잉글랜드 한인 미국 시민협회

*presents the 6th annual*

### October 4, 2024



# Korea Day!

개천절



## SPONSORSHIP PACKAGE

### 2024

<https://kacl-ne.org>  
[newenglandkacl@gmail.com](mailto:newenglandkacl@gmail.com)





# 전북특별자치도 우수 농산물 특판전

## SPECIALS FROM JEONBUK STATE

SEP. 13<sup>TH</sup> - SEP. 26<sup>TH</sup>, 2024

EXCLUDING BROOKLINE & CAMBRIDGE STORES

**맛의 본고장 전북특별자치도의 다양한 상품을 H Mart에서 만나보세요!**  
Experience one-of-a-kind flavors from Jeonbuk State, exclusively at H Mart.

RARA'S FARM  
Tofu Konjac Noodles  
라라스팜 두부곤약면  
SPAGHETTI/  
FETTUCCINE  
6.34 OZ



**\$1.99**

EASY TO COOK Dried Noodles  
참편한 국수

SPICY (1.24 LB)/  
MANILA CLAM (1.21 LB)



**\$5.99**

Fermented Soybean Paste for Stew  
4남매 시골 청국장  
5.99 OZ



**\$2.99**

Fermented Soybean Paste Stew  
4남매 청국장찌개  
5.64 OZ



**\$2.99**

DAHAE FOOD  
Salted Shrimp  
다해식품 새우추젓  
2.2 LB



**\$9.99**

Golden Tongue Sole  
사랑•海 황금박대  
6.34 OZ



**\$4.99**

Seomjingang Daseulgi Soup  
초록수담 삼진강 다슬기 맑은국  
1.1 LB



**\$5.99**

Spicy Stir-Fried Squid/ (Webfoot/Small) Octopus  
최인선셰프의 오징어/낙지/쭈꾸미볶음  
8.11 OZ



**\$6.99**

Joy's Amazing Tteokbokki  
어메이징 떡볶이  
19.4 OZ



**\$5.99**

Mozzarella Cheese Bar Rice Cake  
모짜렐라 치즈가래떡  
8.28 OZ



**\$2.99**

Brown Rice Snack 사과/양파/올금들어간 현미스낵  
ALL VAREITIES  
3.17 OZ



**\$3.99**

Shikhye Rice Punch 온골진식혜 옛날식혜  
ORIGINAL/1000 mL PUMPKIN/1000 mL



**\$2.99 \$3.99**

The Best of Asia in America. Since 1982. H Mart.

**Burlington** 3 Old Concord Rd, Burlington, MA 01803  
**Quincy** 101 Falls Blvd., Quincy, MA 02169

**Cambridge** 581 Massachusetts Ave, Cambridge, MA 02139  
**Brookline** 1028 Beacon St, Brookline, MA 02446